



REPUBLIC
OF
SOUTH AFRICA



REPUBLIEK
VAN
SUID-AFRIKA

Government Gazette Staatskoerant

Vol. 378

PRETORIA, 27 DECEMBER 1996
DESEMBER

No. 17687

GOVERNMENT NOTICES GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTMENT OF FINANCE DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 2139

27 December 1996

RATE OF INTEREST ON GOVERNMENT LOANS

It is hereby notified that the Minister of Finance has, in terms of section 26 (1) of the Exchequer Act, 1975 (Act No. 66 of 1975), fixed the standard interest rate applicable from 1 January 1997 and until further notice, to loans granted by the State out of the State Revenue Fund, at sixteen comma seven five per cent (16,75%) per annum.

The above-mentioned standard interest rate is applicable from 1 January 1997 and until further notice to all drawings of loans from State moneys, except loans in respect of which other rates of interest are specifically authorised by legislation or the Minister of Finance.

No. 2139

27 Desember 1996

RENTEKOERS VAN TOEPASSING OP STAATSLENINGS

Hierby word bekendgemaak dat die Minister van Finansies, ingevolge artikel 26 (1) van die Skatkiswet 1975 (Wet No. 66 van 1975), die standaardrentekoers van toepassing vanaf 1 Januarie 1997 en tot nadere kennisgewing, op lenings deur die Staat toegestaan uit die Staatsinkomstefonds, op sestien komma sewe vyf persent (16,75%) per jaar vasgestel het.

Bogenoemde standaardrentekoers is van toepassing vanaf 1 Januarie 1997 en tot nadere kennisgewing op alle trekkings van lenings uit staatsgelde, uitgesonderd lenings ten opsigte waarvan ander rentekoerse spesifiek deur wetgewing of die Minister van Finansies gemagtig is.

DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY

No. 2137

27 December 1996

WET OP STANDAARDE, 1993 STANDAARDE AANGELEENTHEDE

Kragtens die Wet op Standaarde, 1993 (Wet No. 29 van 1993), het die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde met betrekking tot standarde opgetree op die wyse wat in die Bylaes by hierdie kennisgewing uiteengesit word.

BYLAE 1: UITREIKING VAN NUWE STANDAARDE

Die vermelde standarde is ingevolge artikel 16(3) van die Wet uitgereik.

1.1 Merkspesifikasies

Die merke wat afgebeeld word, is ingevolge artikel 19(1) van die Wet as sertifiseringsmerke ten opsigte van die vermelde merkspesifikasies bepaal.

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID

No. 2137

27 Desember 1996

STANDARDS ACT, 1993 STANDARDS MATTERS

In terms of the Standards Act, 1993 (Act No. 29 of 1993), the Council of the South African Bureau of Standards has acted in regard to standards in the manner set out in the Schedules to this notice.

SCHEDULE 1: ISSUE OF NEW STANDARDS

The standards mentioned have been issued in terms of section 16(3) of the Act.

1.1 Mark specifications

The depicted marks have been determined as certification marks in respect of the mark specifications mentioned in terms of section 19(1) of the Act.

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 1632-4:1996	<i>Batterye — Deel 4: Klepgereëldetipe vaste lood-suur-selle en -batterye.</i> (Moet in samehang met SABS IEC 896-2 gelees word). Geld vir klepgereëldetipe vaste lood-suur-selle en -batterye vir diens op 'n vaste plek en wat permanent met 'n las en met 'n GS-kragtoevoer verbind is. <i>Batteries — Part 4: Valve regulated type stationary lead-acid cells and batteries.</i> (Can only be read in conjunction with SABS IEC 896-2). Applies to valve regulated stationary lead-acid cells and batteries for service in a fixed location and permanently connected to a load and to a d.c. power supply.	
SABS 1700-7-1:1996	<i>Hegters — Deel 7: Seskantboutte en -skroewe met buiteaandrywing — Afdeling 1: Seskantkopboutte — Produkgraad A en B.</i> Gee spesifikasies aan vir seskantkopboutte met skroefdraad van M1,6 tot en met M64, van produkgraad A vir skroefdraad M1,6 tot M24 en met 'n nominale lengte van tot en met 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is en van produkgraad B vir skroefdraad van langer as M24 of 'n nominale lengte van langer as 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is. <i>Fasteners — Part 7: External drive hexagon bolts and screws — Section 1: Hexagon head bolts — Product grades A and B.</i> Gives specifications for hexagon head bolts with threads from M1,6 up to and including M64, of product grade A for threads M1,6 to M24 and nominal lengths up to and including 10 d or 150 mm, whichever is shorter and product grade B for threads over M24 or nominal lengths over 10 d or 150 mm, whichever is shorter.	
SABS 1700-7-2:1996	<i>Hegters — Deel 7: Seskantboutte en -skroewe met buiteaandrywing — Afdeling 2: Seskantkopboutte — Produkgraad B — Gereduseerde skag (skagdiameter = steekdiameter).</i> Gee spesifikasies aan vir seskantkopboutte met metrieke afmetings en 'n draaddiameter van 3 mm tot en met 20 mm, met gereduseerde skag, van produkgraad B. <i>Fasteners — Part 7: External drive hexagon bolts and screws — Section 2: Hexagon head bolts — Product grade B — Reduced shank (shank diameter = pitch diameter).</i> Gives specifications for hexagon head bolts with metric dimensions and thread diameters from 3 mm up to and including 20 mm, with reduced shank, of product grade B.	
SABS 1700-7-3:1996	<i>Hegters — Deel 7: Seskantboutte en -skroewe met buiteaandrywing — Afdeling 3: Seskantkopboutte — Produkgraad C.</i> Gee spesifikasies aan vir seskantkopboutte met skroefdraad van M5 tot en met M64 van produkgraad C. <i>Fasteners — Part 7: External drive hexagon bolts and screws — Section 3: Hexagon head bolts — Product grade C.</i> Gives specifications for hexagon head bolts with threads from M5 up to and including M64 of product grade C.	
SABS 1700-7-4:1996	<i>Hegters — Deel 7: Seskantboutte en -skroewe met buiteaandrywing — Afdeling 4: Seskantkopskroewe — Produkgraad A en B.</i> Gee spesifikasies aan vir seskantkopskroewe met skroefdraad van M1,6 tot en met M64, van produkgraad A vir skroefdraad van M1,6 tot M24 en 'n nominale lengte van tot en met 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is, en van produkgraad B vir skroefdraad van langer as M24 of 'n nominale lengte van langer as 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is. <i>Fasteners — Part 7: External drive hexagon bolts and screws — Section 4: Hexagon head screws — Product grades A and B.</i> Gives specifications for hexagon head screws with threads from M1,6 up to and including M64, of product grade A for threads M1,6 to M24 and nominal lengths up to and including 10 d or 150 mm, whichever is shorter, and product grade B for threads over M24 or nominal lengths over 10 d or 150 mm, whichever is shorter.	

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 1700-7-5:1996	<i>Hegters — Deel 7: Seskantbouten en -skroewe met buiteaandrywing — Afdeling 5: Seskantkopskroewe — Produkgraad C. Gee spesifikasies aan vir seskantkopskroewe met skroefdraad van M5 tot en met M64, van produkgraad C. Fasteners — Part 7: External drive hexagon bolts and screws — Section 5: Hexagon head screws — Product grade C. Gives specifications for hexagon head screws with threads from M5 up to and including M64, of product grade C.</i>	
SABS 1700-7-9:1996	<i>Hegters — Deel 7: Seskantbouten en -skroewe met buiteaandrywing — Afdeling 9: Seskantkopskroewe met metrieke fynsteekdraad — Produkgraad A en B. Gee spesifikasies aan vir seskantkopskroewe met metrieke fynsteekdraad met 'n nominale draaddiameter van 8 mm tot 64 mm, van produkgraad A vir 'n nominale draaddiameter van 8 mm tot 24 mm en 'n nominale lengte, l, van tot en met 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is, en van produkgraad B vir 'n nominale draaddiameter van langer as 24 mm of 'n nominale lengte, l, van langer as 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is. Fasteners — Part 7: External drive hexagon bolts and screws — Section 9: Hexagon head screws with metric fine pitch thread — Product grades A and B. Gives specifications for hexagon head screws with metric fine pitch thread with nominal thread diameters from 8 mm to 64 mm, of product grade A for nominal thread diameters from 8 mm to 24 mm and nominal lengths, l, up to and including 10 d or 150 mm, whichever is shorter, and of product grade B for nominal thread diameters over 24 mm or nominal lengths, l, over 10 d or 150 mm, whichever is shorter.</i>	
SABS 1700-7-10:1996	<i>Hegters — Deel 7: Seskantbouten en -skroewe met buiteaandrywing — Afdeling 10: Seskantkopbouten met metrieke fynsteekdraad — Produkgraad A en B. Gee spesifikasies aan vir seskantkopbouten met metrieke fynsteekdraad met 'n nominale draaddiameter d van 8 mm tot 64 mm van produkgraad A vir 'n nominale draaddiameter d van 8 mm tot 24 mm en 'n nominale lengte, l, van tot en met 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is, en van produkgraad B vir 'n nominale draaddiameter d van langer as 24 mm of 'n nominale lengte van langer as 10 d of 150 mm, wat ook al die kortste is. Fasteners — Part 7: External drive hexagon bolts and screws — Section 10: Hexagon head bolts with metric fine pitch thread — Product grades A and B. Gives specifications for hexagon head bolts with metric fine pitch thread with nominal thread diameters d from 8 mm to 64 mm of product grade A for nominal thread diameters d from 8 mm to 24 mm and nominal lengths, l, up to and including 10 d or 150 mm, whichever is shorter, and of product grade B for nominal thread diameters d over 24 mm or nominal lengths over 10 d or 150 mm, whichever is shorter.</i>	
SABS 1700-8-1:1996	<i>Hegters — Deel 8: Vierkantnekbouten — Afdeling 1: Rondekop-vierkantnekbouten met groot koppe — Produkgraad C. Spesifiseer die eienskappe van rondkop-vierkantnekbouten met groot koppe, met metrieke afmetings en draadgroottes van M5 tot en met M20, van produkgraad C. Fasteners — Part 8: Square neck bolts — Section 1: Cup head square neck bolts with large head — Product grade C. Specifies the characteristics of cup head square neck bolts with large head, with metric dimensions and thread sizes from M5 to M20 inclusive, of product grade C.</i>	
SABS 1700-8-2:1996	<i>Hegters — Deel 8: Vierkantnekbouten — Afdeling 2: Rondekop-vierkantnekbouten met klein koppe en kort nekke — Produkgraad B. Spesifiseer die eienskappe van rondkop-vierkantnekbouten met klein koppe, kort nekke, metrieke afmetings en skroefdraad van M6 tot en met M20, van produkgraad B. Fasteners — Part 8: Square neck bolts — Section 2: Cup head square neck bolts with small head and short neck — Product grade B. Specifies the characteristics of cup head square neck bolts with small head, short neck, metric dimensions and threads from M6 up to and including M20, of product grade B.</i>	
SABS 1700-9-2:1996	<i>Hegters — Deel 9: Seskantsokkopskroewe — Afdeling 2: Seskantsokkop-skouerskroewe. Bepaal die spesifikasie vir seskantsokkop-skouerskroewe met metrieke afmetings en 'n nominale skouerdiameter van 6,5 mm tot en met 25 mm. Fasteners — Part 9: Hexagon socket head screws — Section 2: Hexagon socket head shoulder screws. Lays down the specification for hexagon socket head shoulder screws with metric dimensions and nominal shoulder diameters from 6,5 mm to 25 mm inclusive.</i>	
SABS 1700-10-1:1996	<i>Hegters — Deel 10: Gleufkopskroewe — Afdeling 1: Gleuftipe dikkopskroewe — Produkgraad A. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe dikkopskroewe van produkgraad A met skroefdraad van M1,6 tot en met M10. Fasteners — Part 10: Slotted head screws — Section 1: Slotted cheese head screws — Product grade A. Specifies the characteristics of slotted cheese head screws of product grade A and with threads from M1,6 to M10 inclusive.</i>	
SABS 1700-10-2:1996	<i>Hegters — Deel 10: Gleufkopskroewe — Afdeling 2: Gleuftipe pankopskroewe — Produkgraad A. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe pankopskroewe van produkgraad A met skroefdraad van M1,6 tot en met M10. Fasteners — Part 10: Slotted head screws — Section 2: Slotted pan head screws — Product grade A. Specifies the characteristics of slotted pan head screws of product grade A and with threads from M1,6 to M10 inclusive.</i>	
SABS 1700-10-3:1996	<i>Hegters — Deel 10: Gleufkopskroewe — Afdeling 3: Gleuftipe platkopversinkskroewe (algemene kopstyl) — Produkgraad A. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe platkopversinkskroewe van produkgraad A met skroefdraad van M1,6 tot en met M10. Fasteners — Part 10: Slotted head screws — Section 3: Slotted countersunk flat head screws (common head style) — Product grade A. Specifies the characteristics of slotted countersunk flat head screws of product grade A and with threads from M1,6 to M10 inclusive.</i>	
SABS 1700-10-4:1996	<i>Hegters — Deel 10: Gleufkopskroewe — Afdeling 4: Gleuftipe verhekwopversinkskroewe (algemene kopstyl) — Produkgraad A. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe verhekwopversinkskroewe van produkgraad A met skroefdraad van M1,6 tot en met M10. Fasteners — Part 10: Slotted head screws — Section 4: Countersunk slotted raised head screws (common head style) — Product grade A. Specifies the characteristics of countersunk slotted raised head screws of product grade A and with threads from M1,6 to M10 inclusive.</i>	
SABS 1700-11-1:1996	<i>Hegters — Deel 11: Sterkopskroewe — Afdeling 1: Pankopskroewe met tipe H- of tipe Z-sterinlating — Produkgraad A. Spesifiseer die eienskappe van pankopskroewe van produkgraad A met skroefdraad van M1,6 tot en met M10 met tipe H- of tipe Z-sterinlating. Fasteners — Part 11: Cross recessed head screws — Section 1: Pan head screws with type H or type Z cross recess — Product grade A. Specifies the characteristics of pan head screws of product grade A, with threads from M1,6 to M10 inclusive, and with type H or type Z cross recess.</i>	

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 1700-11-2: 1996	<i>Hegters — Deel 11: Sterkopskroewe — Afdeling 2: Platkopversinkskroewe (algemene kopstyl) met tipe H- of tipe Z-sterinlating — Produkgraad A — Staal van eienskapsklas 4.8. Spesifiseer die eienskappe van platkopversinkskroewe met skroefdraad van M1,6 tot en met M10, van produkgraad A en eienskapsklas 4.8 met tipe H- of tipe Z-sterinlating. Fasteners — Part 11: Cross recessed head screws — Section 2: Countersunk flat head screws (common head style) with type H or type Z cross recess — Product grade A — Steel of property class 4.8. Specifies the characteristics of countersunk flat head screws with threads from M1,6 to M10 inclusive, of product grade A and property class 4.8, and with type H or type Z cross recess.</i>	
SABS 1700-11-3: 1996	<i>Hegters — Deel 11: Sterkopskroewe — Afdeling 3: Stertipe platkopversinkskroewe (algemene kopstyl) — Graad A — Staal van eienskapsklas 8.8, vlekvrystaal en nieysterhoudende metaal. Spesifiseer die eienskappe van platkopversinkskroewe met skroefdraad van M2 tot en met M10 van graad A en van eienskapsklas 8.8 vir staal, A2-70 vir vlekvrystaal en CU2 en CU3 vir nieysterhoudende metaal. Fasteners — Part 11: Cross recessed head screws — Section 3: Cross recessed countersunk flat head screws (common head style) — Grade A — Steel of property class 8.8, stainless steel and non-ferrous metals. Specifies the characteristics of recessed countersunk flat head screws with threads M2 up to and including M10, of grade A and of property class 8.8 for steel, A2-70 for stainless steel and CU2 and CU3 for non-ferrous metals.</i>	
SABS 1700-11-4: 1996	<i>Hegters — Deel 11: Sterkopskroewe — Afdeling 4: Verhewekopversinkskroewe (algemene kopstyl) met tipe H- of tipe Z-sterinlating — Produkgraad A. Spesifiseer die eienskappe van verhewekopversinkskroewe van produkgraad A met skroefdraad van M1,6 tot en met M10 en met tipe H- of tipe Z-sterinlating. Fasteners — Part 11: Cross recessed head screws — Section 4: Countersunk raised head screws (common head style) with type H or type Z cross recess — Product grade A. Specifies the characteristics of countersunk raised head screws of product grade A, with threads from M1,6 to M10 inclusive and with type H or type Z cross recess.</i>	
SABS 1700-12-1: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 1: Gleuftipe koplose skroewe — Metrieke reeks. Spesifiseer die afmetings van gleuftipe koplose skroewe van die metrieke reeks. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 1: Slotted headless screws — Metric series. Specifies the dimensions of slotted headless screws of the metric series.</i>	
SABS 1700-12-2: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 2: Seskantsok-stelskroewe met plat punte. Spesifiseer die eienskappe van seskantsok-stelskroewe met plat punte en skroefdraad van M1,6 tot en met M24 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 2: Hexagon socket set screws with flat point. Specifies the characteristics of hexagon socket set screws with flat point and threads from M1,6 up to and including M24 and of product grade A.</i>	
SABS 1700-12-3: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 3: Seskantsok-stelskroewe met keëlpunte. Spesifiseer die eienskappe van seskantsok-stelskroewe met keëlpunte en skroefdraad van M1,6 tot en met M24 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 3: Hexagon socket set screws with cone point. Specifies the characteristics of hexagon socket set screws with cone point and threads from M1,6 up to and including M24 and of product grade A.</i>	
SABS 1700-12-4: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 4: Seskantsok-stelskroewe met stifpunte. Spesifiseer die eienskappe van seskantsok-stelskroewe met stifpunte en skroefdraad van M1,6 tot en met M24 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 4: Hexagon socket set screws with dog point. Specifies the characteristics of hexagon socket set screws with dog point and threads from M1,6 up to and including M24 and of product grade A.</i>	
SABS 1700-12-5: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 5: Seskantsok-stelskroewe met ronde punte. Spesifiseer die eienskappe van seskantsok-stelskroewe met ronde punte en skroefdraad van M1,6 tot en met M24 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 5: Hexagon socket set screws with cup point. Specifies the characteristics of hexagon socket set screws with cup point and threads from M1,6 up to and including M24 and of product grade A.</i>	
SABS 1700-12-6: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 6: Gleuftipe stelskroewe met plat punte. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe stelskroewe met plat punte en skroefdraadgroottes van M 1,2 tot en met M 12 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 6: Slotted set screws with flat point. Specifies the characteristics of slotted set screws with flat point and thread sizes from M 1,2 to M 12 inclusive and product grade A.</i>	
SABS 1700-12-7: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 7: Gleuftipe stelskroewe met keëlpunte. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe stelskroewe met keëlpunte en skroefdraadgroottes van M 1,2 tot en met M 12 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 7: Slotted set screws with cone point. Specifies the characteristics of slotted set screws with cone point and thread sizes from M 1,2 to M 12 inclusive and product grade A.</i>	
SABS 1700-12-8: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 8: Gleuftipe stelskroewe met lang stifpunte. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe stelskroewe met lang stifpunte en skroefdraadgroottes van M 1,6 tot en met M 12 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 8: Slotted set screws with long dog point. Specifies the characteristics of slotted set screws with long dog point and thread sizes from M 1,6 to M 12 inclusive and product grade A.</i>	
SABS 1700-12-9: 1996	<i>Hegters — Deel 12: Stelskroewe — Afdeling 9: Gleuftipe stelskroewe met ronde punte. Spesifiseer die eienskappe van gleuftipe stelskroewe met ronde punte en skroefdraadgroottes van M 1,6 tot en met M 12 en van produkgraad A. Fasteners — Part 12: Set screws — Section 9: Slotted set screws with cup point. Specifies the characteristics of slotted set screws with cup point and thread sizes from M 1,6 to M 12 inclusive and product grade A.</i>	
SABS 1700-13-1: 1996	<i>Hegters — Deel 13: Draadnyskroewe — Afdeling 1: Seskantkopdraadnyskroewe. Spesifiseer die eienskappe van seskantkopdraadnyskroewe met skroefdraadgroottes van ST 2,2 tot en met ST 9,5. Fasteners — Part 13: Tapping screws — Section 1: Hexagon head tapping screws. Specifies the characteristics of hexagon head tapping screws with thread sizes from ST 2,2 to ST 9,5 inclusive.</i>	

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 1700-13-2: 1996	<i>Hegters — Deel 13: Draadnyskroewe — Afdeling 2: Gleufstipe pankopdraadnyskroewe.</i> Spesifiseer die eienskappe van gleufstipe pankopdraadnyskroewe met skroefdraadgroottes van ST 2,2 tot en met ST 9,5. <i>Fasteners — Part 13: Tapping screws — Section 2: Slotted pan head tapping screws.</i> Specifies the characteristics of slotted pan head tapping screws with thread sizes from ST 2,2 to ST 9,5 inclusive.	
SABS 1700-13-3: 1996	<i>Hegters — Deel 13: Draadnyskroewe — Afdeling 3: Gleufstipe platkopversinkdraadnyskroewe (algemene kopstyl).</i> Spesifiseer die eienskappe van gleufstipe platkopversinkdraadnyskroewe met skroefdraadgroottes van ST 2,2 tot en met ST 9,5. <i>Fasteners — Part 13: Tapping screws — Section 3: Slotted countersunk (flat) head tapping screws (common head style).</i> Specifies the characteristics of slotted countersunk (flat) head tapping screws with thread sizes from ST 2,2 to ST 9,5 inclusive.	
SABS 1700-13-4: 1996	<i>Hegters — Deel 13: Draadnyskroewe — Afdeling 4: Gleufstipe verheve ovaalkopversinkdraadnyskroewe (algemene kopstyl).</i> Spesifiseer die eienskappe van gleufstipe verheve ovaalkopversinkdraadnyskroewe met skroefdraadgroottes van ST 2,2 tot en met ST 9,5. <i>Fasteners — Part 13: Tapping screws — Section 4: Slotted raised countersunk (oval) head tapping screws (common head style).</i> Specifies the characteristics of slotted raised countersunk (oval) head tapping screws with thread sizes from ST 2,2 to ST 9,5 inclusive.	
SABS 1700-13-5: 1996	<i>Hegters — Deel 13: Draadnyskroewe — Afdeling 5: Stertipe pankopdraadnyskroewe.</i> Spesifiseer die eienskappe van stertipe pankopdraadnyskroewe met skroefdraadgroottes van ST 2,2 tot en met ST 9,5. <i>Fasteners — Part 13: Tapping screws — Section 5: Cross recessed pan head tapping screws.</i> Specifies the characteristics of cross recessed pan head tapping screws with thread sizes from ST 2,2 to ST 9,5 inclusive.	
SABS 1700-13-6: 1996	<i>Hegters — Deel 13: Draadnyskroewe — Afdeling 6: Stertipe platkopversinkdraadnyskroewe (algemene kopstyl).</i> Spesifiseer die eienskappe van stertipe platkopversinkdraadnyskroewe met skroefdraadgroottes van ST 2,2 tot en met ST 9,5. <i>Fasteners — Part 13: Tapping screws — Section 6: Cross recessed countersunk (flat) head tapping screws (common head style).</i> Specifies the characteristics of cross recessed countersunk (flat) head tapping screws with thread sizes from ST 2,2 to ST 9,5 inclusive.	
SABS 1700-13-7: 1996	<i>Hegters — Deel 13: Draadnyskroewe — Afdeling 7: Stertipe verheve ovaalkopversinkdraadnyskroewe.</i> Spesifiseer die eienskappe van stertipe verheve ovaalkopversinkdraadnyskroewe met skroefdraadgroottes van ST 2,2 tot en met ST 9,5. <i>Fasteners — Part 13: Tapping screws — Section 7: Cross recessed raised countersunk (oval) head tapping screws.</i> Specifies the characteristics of cross recessed raised countersunk (oval) head tapping screws with thread sizes from ST 2,2 to ST 9,5 inclusive.	
SABS 1700-14-1: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 1: Styl 1 — Produkgraad A en B.</i> Gee spesifikasies aan vir seskantmoere, styl 1, met 'n draaddiameter van M1,6 tot en met M64, met produkgraad A vir groottes $d \leq M16$ en produkgraad B vir groottes $d > M16$. <i>Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 1: Style 1 — Product grades A and B.</i> Gives specifications for hexagon nuts, style 1, with thread diameters from M1,6 to M64 inclusive, with product grade A for sizes $d \leq M16$ and product grade B for sizes $d > M16$.	
SABS 1700-14-2: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 2: Styl 2 — Produkgraad A en B.</i> Gee spesifikasies aan vir seskantmoere, styl 2, met metrieke afmetings en 'n draaddiameter van 5 mm tot en met 36 mm, met produkgraad A vir groottes $d \leq M16$ en produkgraad B vir groottes $d > M16$. <i>Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 2: Style 2 — Product grades A and B.</i> Gives specifications for hexagon nuts, style 2, with metric dimensions and thread diameters from 5 mm up to and including 36 mm, with product grade A for sizes $d \leq M16$ and product grade B for sizes $d > M16$.	
SABS 1700-14-3: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 3: Produkgraad C.</i> Gee spesifikasies aan vir seskantmoere met 'n draaddiameter van M5 tot en met M64 en produkgraad C. <i>Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 3: Product grade C.</i> Gives specifications for hexagon nuts with thread diameters from M5 to M64 inclusive and product grade C.	
SABS 1700-14-4: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 4: Dun seskantmoere (afgekant) — Produkgraad A en B.</i> Gee spesifikasies aan vir afgekante dun seskantmoere met 'n draaddiameter van M1,6 tot en met M64, met produkgraad A vir groottes $d \leq M16$ en produkgraad B vir groottes $d > M16$. <i>Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 4: Hexagon thin nuts (chamfered) — Product grades A and B.</i> Gives specifications for chamfered hexagon thin nuts, with thread diameters from M1,6 to M64 inclusive, with product grade A for sizes $d \leq M16$ and product grade B for sizes $d > M16$.	
SABS 1700-14-5: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 5: Dun seskantmoere — Produkgraad B (nie-afgekant).</i> Gee spesifikasies aan vir dun seskantmoere met metrieke afmetings en 'n draaddiameter van 1,6 mm tot en met 10 mm en produkgraad B. <i>Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 5: Hexagon thin nuts — Product grade B (unchamfered).</i> Gives specifications for hexagon thin nuts with metric dimensions and thread diameters from 1,6 mm up to and including 10 mm and product grade B.	
SABS 1700-14-7: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 7: Seskantmoere vir fyn meganiese werk — Produkgraad F.</i> Gee spesifikasies aan vir seskantmoere met 'n draaddiameter van 1 mm tot en met 1,4 mm, van produkgraad F. <i>Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 7: Hexagon nuts for fine mechanics — Product grade F.</i> Gives specifications for hexagon nuts with thread diameters from 1 mm up to and including 1,4 mm, of product grade F.	

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 1700-14-9: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 9: Seskantmoere vir struktuurvasbouting, styl 1, warmdompelgegalvaniseer (bomaat draadgesny) — Produkgraad A en B — Eienskapsklas 5, 6 en 8. Gee spesifikasies aan vir seskantmoere, styl 1, met metrieke afmetings in eienskapsklas 5, 6 en 8, warmdompelgegalvaniseer volgens ISO 1461 en bomaat draadgesny volgens toleransieklas 6AX. Dek skroefdraadgroottes van M10 tot en met M36, produkgraad A vir groottes tot en met M16 en produkgraad B vir groottes bo M16. Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 9: Hexagon nuts for structural bolting, style 1, hot-dip galvanized (oversize tapped) — Product grades A and B — Property classes 5, 6 and 8. Gives specifications for hexagon nuts, style 1, with metric dimensions in property classes 5, 6 and 8, hot-dip galvanized in accordance with ISO 1461 and tapped oversize to tolerance class 6AX. Covers thread sizes from M10 up to and including M36, product grade A for sizes up to and including M16, and product grade B for sizes over M16.</i>	
SABS 1700-14-12: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 12: Styl 1, met metrieke fynsteekdraad — Produkgraad A en B. Gee spesifikasies aan vir seskantmoere, styl 1, met metrieke fynsteekdraad met 'n nominale draaddiameter d van 8 mm tot en met 64 mm, met produkgraad A vir groottes d tot en met 16 mm en produkgraad B vir groottes d bo 16 mm. Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 12: Style 1, with metric fine pitch thread — Product grades A and B. Gives specifications for hexagon nuts, style 1, with metric fine pitch thread with nominal thread diameters d from 8 mm up to and including 64 mm, with product grade A for sizes d up to and including 16 mm and product grade B for sizes d over 16 mm.</i>	
SABS 1700-14-13: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 13: Styl 2, met metrieke fynsteekdraad — Produkgraad A en B. Gee spesifikasies aan vir seskantmoere, styl 2, met metrieke fynsteekdraad met 'n nominale draaddiameter d van 8 mm tot en met 36 mm, met produkgraad A vir groottes d tot en met 16 mm en produkgraad B vir groottes d bo 16 mm. Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 13: Style 2, with metric fine pitch thread — Product grades A and B. Gives specifications for hexagon nuts, style 2, with metric fine pitch thread, with nominal thread diameters d from 8 mm up to and including 36 mm, with product grade A for sizes d up to and including 16 mm and product grade B for sizes d over 16 mm.</i>	
SABS 1700-14-14: 1996	<i>Hegters — Deel 14: Seskantmoere — Afdeling 14: Dun seskantmoere met metrieke fynsteekdraad — Produkgraad A en B. Gee spesifikasies aan vir dun seskantmoere met metrieke fynsteekdraad, met 'n nominale draaddiameter d van 8 mm tot en met 64 mm, met produkgraad A vir groottes d tot en met 16 mm en produkgraad B vir groottes d bo 16 mm. Fasteners — Part 14: Hexagon nuts — Section 14: Hexagon thin nuts with metric fine pitch thread — Product grades A and B. Gives specifications for hexagon thin nuts, with metric fine pitch thread, with nominal thread diameters d from 8 mm up to and including 64 mm, with product grade A for sizes d up to and including 16 mm and product grade B for sizes d over 16 mm.</i>	
SABS 1700-16-6: 1996	<i>Hegters — Deel 16: Wasters — Afdeling 6: Gewone wasters — Groot reeks — Produkgraad A en C. Lê die spesifikasie neer vir gewone wasters van produkgraad A en C met 'n buitendiameter drie maal die nominale grootte (nominale draaddiameter), verkieslik vir seskantboute, skroewe en moere met 'n breedte oor plat vlakke volgens ISO 272, met skroefdraadgroottes van M 3 tot en met M 36. Fasteners — Part 16: Washers — Section 6: Plain washers — Large series — Product grades A and C. Lays down the specification for plain washers of product grades A and C with outside diameter three times nominal size (nominal thread diameter), preferable for hexagon bolts, screws and nuts with width across flats according to ISO 272, with thread sizes from M 3 to M 36 inclusive.</i>	
SABS 1700-16-7: 1996	<i>Hegters — Deel 16: Wasters — Afdeling 7: Gewone wasters — Ekstragroot reeks — Produkgraad C. Lê die spesifikasie neer vir gewone wasters van produkgraad C met 'n groot buitendiameter, verkieslik vir bonte, skroewe en moere by houtkonstruksies, met skroefdraadgroottes van M 5 tot en met M 36. Fasteners — Part 16: Washers — Section 7: Plain washers — Extra large series — Product grade C. Lays down the specification for plain washers of product grade C with large outside diameter, preferable for bolts, screws and nuts in wood constructions, with thread sizes from M 5 to M 36 inclusive.</i>	
SABS 1700-16-10: 1996	<i>Hegters — Deel 16: Wasters — Afdeling 10: Gewone wasters vir vurkpenne — Produkgraad A. Spesifiseer die eienskappe van gewone wasters vir vurkpenne volgens ISO 2340 en ISO 2341. Fasteners — Part 16: Washers — Section 10: Plain washers for clevis pins — Product grade A. Specifies the characteristics of plain washers for clevis pins according to ISO 2340 and ISO 2341.</i>	
SABS 1700-17-3: 1996	<i>Hegters — Deel 17: Penne — Afdeling 3: Tapse penne, nieverhard. Spesifiseer die eienskappe van nieverharde tapse penne met metrieke afmetings en 'n nominale diameter, d, van 0,6 mm tot en met 50 mm. Fasteners — Part 17: Pins — Section 3: Taper pins, unhardened. Specifies the characteristics of unhardened taper pins, with metric dimensions and nominal diameters, d, from 0,6 mm to 50 mm inclusive.</i>	
SABS 1700-17-4: 1996	<i>Hegters — Deel 17: Penne — Afdeling 4: Vurkpenne sonder koppe. Spesifiseer die eienskappe van vurkpenne sonder koppe, met metrieke afmetings en 'n nominale diameter, d, van 3 mm tot en met 100 mm. Fasteners — Part 17: Pins — Section 4: Clevis pins without head. Specifies the characteristics of clevis pins without head, with metric dimensions and nominal diameters, d, from 3 mm to 100 mm inclusive.</i>	
SABS 1700-17-5: 1996	<i>Hegters — Deel 17: Penne — Afdeling 5: Vurkpenne met koppe. Spesifiseer die eienskappe van vurkpenne met koppe met metrieke afmetings en 'n nominale diameter, d, van 3 mm tot en met 100 mm. Fasteners — Part 17: Pins — Section 5: Clevis pins with head. Specifies the characteristics of clevis pins with head, with metric dimensions and nominal diameters, d, from 3 mm to 100 mm inclusive.</i>	
SABS 1700-17-9: 1996	<i>Hegters — Deel 17: Penne — Afdeling 9: Tapse penne met binnendraad, nieverhard. Spesifiseer die eienskappe van nieverharde tapse penne met binnendraad, en met metrieke afmetings en 'n nominale diameter, d_1, van 6 mm tot en met 50 mm. Fasteners — Part 17: Pins — Section 9: Taper pins with internal thread, unhardened. Specifies the characteristics of unhardened taper pins with internal thread, and metric dimensions and nominal diameters, d_1, from 6 mm to 50 mm inclusive.</i>	

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 1700-17-10: 1996	<i>Hegters — Deel 17: Penne — Afdeling 10: Tapse penne met buitedraad, nieverhard.</i> Spesifiseer die eienskappe van nieverharde tapse penne met buitedraad en met metrieke afmetings en 'n nominale diameter, d_1 , van 5 mm tot en met 50 mm. <i>Fasteners — Part 17: Pins — Section 10: Taper pins with external thread, unhardened.</i> Specifies the characteristics of unhardened taper pins with external thread, and metric dimensions and nominal diameters, d_1 , from 5 mm to 50 mm inclusive.	
SABS ISO 8561:1995	<i>Huishoudelike ysaanpakselvrye koeltoestelle — Koelkaste, vrieskoelkaste, bewaarkabinette vir bevrore voedsel en voedselvrieskaste met verkoeling deur interne dwanglugsirkulasie — Eienskappe en toetsmetodes.</i> Spesifiseer die wesenlike kenmerke van huishoudelike bewaarkabinette vir bevrore voedsel en voedselvrieskaste met verkoeling deur interne dwanglugsirkulasie en vir huishoudelike koelkaste met of sonder kelders, ysmaak- of bewaarkompartemente vir bevrore voedsel, en van vrieskoelkaste met of sonder kelderkompartement met minstens die voedselvrieskas en/of bewaarkompartement(e) vir bevrore voedsel deur interne dwanglugsirkulasie verkoel, wat ten volle in die fabriek gemonteer is, en skryf die toetsmetodes vir die nagaan van hierdie eienskappe voor. <i>Household frost-free refrigerating appliances — Refrigerators, refrigerator-freezers, frozen food storage cabinets and food freezers cooled by internal forced air circulation — Characteristics and test methods.</i> Specifies the essential characteristics for household frozen food storage cabinets and food freezers cooled by internal forced air circulation and for household refrigerators with or without cellar, ice-making or frozen food storage compartments, and of refrigerator-freezers with or without cellar compartment and with at least the food freezer and/or frozen food storage compartment(s) cooled by internal forced air circulation, which are wholly factory assembled, and lays down the methods of test for the checking of these characteristics.	

1.2 Spesifikasies

1.2 Specifications

Standaardno en jaar/Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS 1646:1995	<i>Suid-Afrikaanse standaardboodskap (ZASM).</i> Spesifiseer die vereistes vir die dokumentasie en die struktuur van nuwe boodskappe wat slegs in Suid-Afrika ontwikkel word, as ware substelle van VNSB's of as nuutgeskepte boodskappe. <i>South African standard message (ZASM).</i> Specifies the requirements for the documentation and the structure of new messages developed in South Africa only, either as true subsets of UNSMs or as newly created messages.
SABS 1700-1-1:1996	<i>Hegters — Deel 1: Terminologie en nomenklatuur — Afdeling 1: Boue, skroewe, moere en bybehore.</i> Bepaal die terminologie en nomenklatuur van boue, skroewe, moere en bybehore. <i>Fasteners — Part 1: Terminology and nomenclature — Section 1: Bolts, screws, nuts and accessories.</i> Lays down the terminology and nomenclature of bolts, screws, nuts and accessories.
SABS 1700-1-2:1996	<i>Hegters — Deel 1: Terminologie en nomenklatuur — Afdeling 2: Silindriese skroefdraad.</i> Voorsien fundamentele terme en woordbepalings wat van toepassing is op silindriese skroefdraad met profiele (in 'n asvlak wat op driehoek gegrond is). <i>Fasteners — Part 1: Terminology and nomenclature — Section 2: Cylindrical screw threads.</i> Provides fundamental terms and definitions applicable to cylindrical screw threads with profiles (in an axial plane) based on triangles.
SABS 1700-2-4: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 4: ISO- metrieke aldoelskroefdraad — Basiese afmetings.</i> Spesifiseer die basiese afmetings, in millimeter, van ISO- metrieke skroefdraad volgens ISO 261. <i>Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 4: ISO general-purpose metric screw threads — Basic dimensions.</i> Specifies the basic dimensions, in millimetres, of ISO metric screw threads in accordance with ISO 261.
SABS 1700-2-5: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 5: ISO- metrieke aldoelskroefdraad — Toleransies — Beginsels en basiese data.</i> Spesifiseer 'n toleransiestelsel vir skroefdraad wat met ISO 261 ooreenstem. <i>Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 5: ISO general purpose metric screw threads — Tolerances — Principles and basic data.</i> Specifies a tolerance system for screw threads conforming to ISO 261.
SABS 1700-2-6: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 6: ISO- metrieke aldoelskroefdraad — Toleransies — Groottegrense vir aldoelbout- en -moerdraad — Medium kwaliteit.</i> Spesifiseer groottegrense vir steek- en kruindiameter vir ISO- metrieke aldoelskroefdraad wat met ISO 262 ooreenstem. <i>Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 6: ISO general purpose metric screw threads — Tolerances — Limits of sizes for general purpose bolt and nut threads — Medium quality.</i> Specifies limits of sizes for pitch and crest diameters for ISO general purpose metric screw threads conforming to ISO 262.
SABS 1700-2-7: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 7: ISO- metrieke aldoelskroefdraad — Toleransies — Afwykings vir konstruksie-draad.</i> Spesifiseer afwykings vir steek- en kruindiameters vir ISO- metrieke aldoelskroefdraad wat met ISO 261 ooreenstem. <i>Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 7: ISO general purpose metric screw threads — Tolerances — Deviations for constructional threads.</i> Specifies deviations for pitch and crest diameters for ISO general purpose metric screw threads conforming to ISO 261.
SABS 1700-2-8: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 8: ISO-miniaturyskroefdraad.</i> Spesifiseer ISO-miniaturyskroefdraadgroottes met 'n diameter van 0,3 mm tot 1,4 mm. <i>Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 8: ISO miniature screw threads.</i> Specifies ISO miniature screw threads with thread sizes from 0,3 mm to 1,4 mm diameter.
SABS 1700-2-9: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 9: ISO- metrieke aldoelskroefdraad — Mate en meting.</i> Gee die nodige aanwysings aan vir die vervaardiging en gebruik van mate vir die nagaan van ISO- metrieke aldoelskroefdraad met 'n basiese profiel volgens ISO 68. <i>Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 9: ISO general-purpose metric screw threads — Gauges and gauging.</i> Gives the necessary instructions for the manufacture and use of gauges for checking ISO general-purpose metric screw threads with a basic profile in accordance with ISO 68.

Standaardno en jaar/Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS 1700-2-10: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 10: ISO-duimskroefdraad — Algemene plan en keuse vir skroewe, boute en moere — Diameterbestek 0,06 tot 6 duim. Tabeller ISO-duimskroefdraad (uitgesonderd pypdraad) met die basiese profiel vir driehoekige skroefdraad wat in ISO 68 gespesifiseer word. Dit behels 'n algemene plan van die ISO-duimskroefdraad sowel as die ISO-duimskroefdraad vir skroewe, boute en moere. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 10: ISO inch screw threads — General plan and selection for screws, bolts and nuts — Diameter range 0,06 to 6 in. Tabulates ISO inch screw threads (except for pipe threads) having the basic profile for triangular screw threads specified in ISO 68. Comprises both a general plan of the ISO inch screw threads and the ISO inch screw threads for screws, bolts and nuts.</i>
SABS 1700-2-11: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 11: ISO-duimskroefdraad — Basiese afmetings. Spesifiseer die basiese afmetings, in duim, van ISO-duimskroefdraad volgens ISO 263. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 11: ISO inch screw threads — Basic dimensions. Specifies the basic dimensions, in inches, of ISO inch screw threads according to ISO 263.</i>
SABS 1700-2-12: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 12: ISO-duimskroefdraad — Spelings en toleransies. Spesifiseer 'n stelsel vir spelings en toleransies vir 'n standaardskroefdraadreeks wat die bestek van diameters van 0,06 duim tot 6 duim en steke van 80 tot 4 drade per duim dek. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 12: ISO inch screw threads — Allowances and tolerances. Specifies a system of allowances and tolerances for standard thread series, covering the range of diameters from 0,06 in to 6 in, and pitches from 80 to 4 threads per inch.</i>
SABS 1700-2-13: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 13: Snyskroefdraad. Spesifiseer die draad en draadente vir draadnyskroewe (plaatmetaalskroewe) met draadgroottes van ST 1,5 tot en met ST 9,5. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 13: Tapping screws thread. Specifies the thread and thread ends for tapping screws (sheet metal screws) with thread sizes from ST 1,5 to ST 9,5 inclusive.</i>
SABS 1700-2-14: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 14: ISO- metrieke trapesiumskroefdraad — Basiese profiel en maksimummateriaalprofiel. Spesifiseer die basiese profiel en maksimummateriaalprofiel van ISO- metrieke trapesiumskroefdraad. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 14: ISO metric trapezoidal screw threads — Basic profile and maximum material profiles. Specifies the basic profile and maximum material profiles of ISO metric trapezoidal screw threads.</i>
SABS 1700-2-15: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 15: ISO- metrieke trapesiumskroefdraad — Algemene plan. Spesifiseer 'n reeks diameter- en steekkombinasies vir ISO- metrieke trapesiumskroefdraad wat die basiese profiel volgens ISO 2901 het. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 15: ISO metric trapezoidal screw threads — General plan. Specifies a series of diameter and pitch combinations for ISO metric trapezoidal screw threads having the basic profile according to ISO 2901.</i>
SABS 1700-2-16: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 16: ISO- metrieke trapesiumskroefdraad — Toleransies. Spesifiseer 'n toleransiestelsel vir metrieke trapesiumskroefdraad volgens ISO 2902. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 16: ISO metric trapezoidal screw threads — Tolerances. Specifies a tolerance system for metric trapezoidal screw threads in accordance with ISO 2902.</i>
SABS 1700-2-17: 1996	<i>Hegters — Deel 2: Skroefdraad — Afdeling 17: ISO- metrieke trapesiumskroefdraad — Basiese afmetings. Spesifiseer die basiese afmetings vir ISO- metrieke trapesiumskroefdraad volgens ISO 2902. Fasteners — Part 2: Screw threads — Section 17: ISO metric trapezoidal screw threads — Basic dimensions. Specifies the basic dimensions for ISO metric trapezoidal screw threads according to ISO 2902.</i>
SABS 1700-3-1: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 1: Boue, skroewe, tapboute en moere — Simbole en afmetingsaanwysings. Bepaal die afmetingskryfmethode vir boue, skroewe, tapboute en moere. Sluit algemene simbole in en beskryf die eienskap. Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 1: Bolts, screws, studs and nuts — Symbols and designations of dimensions. Lays down the method of dimensioning bolts, screws, studs and nuts. Includes common symbols and describes the feature.</i>
SABS 1700-3-2: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 2: Seskantprodukte — Breedtes oor plat kante. Spesifiseer breedtes oor plat kante vir seskantprodukte, byvoorbeeld seskantkopboute en -skroewe, seskantmoere en seskantflensboute, -skroewe en -moere. Spesifiseer ook 'n logiese verhouding tussen onderkopdravlak (of moerdravlak) en die trekspanningsvlak van die skroefdraad. Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 2: Hexagon products — Widths across flats. Specifies widths across flats for hexagon products, for example hexagon head bolts and screws, hexagon nuts and hexagon flanged bolts, screws and nuts. Also specifies a logical ratio between underhead (or nut) bearing area and the tensile stress area of the screw thread.</i>
SABS 1700-3-3: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 3: Vrypasgate vir boue en skroewe. Spesifiseer vrypasgatdiameters vir algemene gebruik. Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 3: Clearance holes for bolts and screws. Specifies clearance hole diameters for general purpose applications.</i>
SABS 1700-3-4: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 4: Aldoelboute en -skroewe — Metrieke reeks — Radiesse onder die kop. Spesifiseer die groottes van die radiusse onder die kop van metrieke reeks aldoelboute en -skroewe. Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 4: General purpose bolts and screws — Metric series — Radii under the head. Specifies the sizes of the radii under the head of metric series general purpose bolts and screws.</i>
SABS 1700-3-5: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 5: Boue, skroewe en tapboute — Nominale lengtes en draadlengtes vir aldoelboute. Spesifiseer nominale lengtes vir boue, skroewe en tapboute, en draadlengtes vir aldoelboute. Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 5: Bolts, screws and studs — Nominal lengths, and thread lengths for general purpose bolts. Specifies nominal lengths for bolts, screws and studs, and thread lengths for general purpose bolts.</i>
SABS 1700-3-6: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 6: Draaduitloop vir hegters met skroefdraad volgens ISO 261 en ISO 262. Spesifiseer draaduitloop vir hegters met skroefdraad volgens ISO 261 en ISO 262. Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 6: Thread run-outs for fasteners with thread in accordance with ISO 261 and ISO 262. Specifies thread run-outs for fasteners with thread in accordance with ISO 261 and ISO 262.</i>
SABS 1700-3-7: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 7: Ente van dele met ISO- metrieke buiteskroefdraad. Bepaal die vorm en afmetings van ente van dele met ISO- metrieke buiteskroefdraad (byvoorbeeld bout- en skroefente). Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 7: Ends of parts with external metric ISO thread. Lays down the form and dimensions of ends of parts with external metric ISO thread (for example, bolt and screw ends).</i>

Standaardno en jaar/Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS 1700-3-8: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 8: Draadondersnydings vir ISO- metrieke buiteskroefdraad.</i> Bepaal die vorm en afmetings van draadondersnydings vir bout, skroewe en soortgelyke buitendraadgesnyde produkte wat aanbeveel word vir gebruik in dié gevalle waar ondersnyding vir draadgesnyde komponente soos proppe nodig is. <i>Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 8: Thread undercuts for external metric ISO threads.</i> Lays down the form and dimensions of thread undercuts for bolts, screws and similar externally threaded products, recommended for use in those cases where an undercut is needed for threaded components such as plugs.
SABS 1700-3-9: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 9: Sterinlatings vir skroewe.</i> Omskryf 2 tipes sterinlatings vir skroewe: inlatingtipe H en inlatingtipe Z. <i>Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 9: Cross recesses for screws.</i> Defines 2 types of cross recesses for screws: recess type H and recess type Z.
SABS 1700-3-10: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 10: Bout, skroewe en tapbout — Splitpangate en draadgate.</i> Bepaal die afmetings en posisie van splitpangate en draadgate vir bout, skroewe en tapbout. <i>Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 10: Bolts, screws and studs — Split pin holes and wire holes.</i> Lays down the dimensions and position of split pin holes and wire holes for bolts, screws and studs.
SABS 1700-3-11: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 11: Versinkkopskroewe — Kopkonfigurasie en meting.</i> Spesifiseer die eienskappe van kopkonfigurasies van gleuf tipe en inlaattipe versinkkopskroewe en beveel 'n meetmetode aan vir die kopafmetings wat in die onderskeie produkstandaarde neergelê word. <i>Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 11: Countersunk head screws — Head configuration and gauging.</i> Specifies the characteristics of head configurations of slotted and recessed countersunk head screws, and recommends a gauging method for the head dimensions laid down in the respective product standards.
SABS 1700-3-12: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 12: Versinkplaatkopskroewe — Indringdiepte van sterinlatings.</i> Spesifiseer die indringdiepte van sterinlatings van versinkplaatkopskroewe vir die 2 reekse 1 en 2 (onderskeidelik diep en vlak). <i>Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 12: Countersunk flat head screws — Penetration depth of cross recesses.</i> Specifies the penetration depth of cross recesses of countersunk flat head screws for the 2 series 1 and 2 (deep and shallow, respectively).
SABS 1700-3-13: 1996	<i>Hegters — Deel 3: Vorms, afmetings en aanwysings — Afdeling 13: Aanwysstelsel.</i> Spesifiseer 'n stelsel vir die aanwys van hegters in produkstandaarde. <i>Fasteners — Part 3: Forms, dimensions and designations — Section 13: Designation system.</i> Specifies a system for the designation of fasteners in product standards.
SABS 1700-4-1: 1996	<i>Hegters — Deel 4: Toleransies — Afdeling 1: Bout, skroewe en moere met draaddiameters van $\geq 1,6$ en ≤ 150 mm en produkgraad A, B en C.</i> Gee 'n keuse van toleransies aan wat in ISO/R 286 gespesifiseer word vir gebruik by die opstel van ISO-produkstandaarde vir bout, skroewe en moere met 'n draaddiameter van 1,6 mm tot en met 150 mm en produkgraad A, B en C. <i>Fasteners — Part 4: Tolerances — Section 1: Bolts, screws and nuts with thread diameters $\geq 1,6$ and ≤ 150 mm and product grades A, B and C.</i> Gives a selection of tolerances specified in ISO/R 286 for use in the preparation of ISO product standards for bolts, screws and nuts with thread diameters from 1,6 mm up to and including 150 mm and product grades A, B and C.
SABS 1700-4-2: 1996	<i>Hegters — Deel 4: Toleransies — Afdeling 2: Bout, skroewe en moere met 'n draaddiameter van 1 tot 3 mm en produkgraad F vir fynmeganika.</i> Spesifiseer die keuse van toleransies vir gebruik by die opstel van ISO-produkstandaarde vir bout, skroewe en moere met 'n draaddiameter van 1 mm tot en met 3 mm en produkgraad F. <i>Fasteners — Part 4: Tolerances — Section 2: Bolts, screws and nuts with thread diameters from 1 up to 3 mm and product grade F, for fine mechanics.</i> Specifies the selection of tolerances for use in the preparation of ISO product standards for bolts, screws and nuts with thread diameters from 1 mm up to and including 3 mm and product grade F.
SABS 1700-4-3: 1996	<i>Hegters — Deel 4: Toleransies — Afdeling 3: Gewone wasters vir bout, skroewe en moere met 'n nominale draaddiameter van 1 mm tot en met 150 mm — Produkgraad A en C.</i> Stel 'n keuse van toleransies vas vir gebruik by die opstel van ISO-produkstandaarde vir wasters, graad A en C, vir bout, skroewe en moere met 'n nominale draaddiameter van 1 mm tot en met 150 mm. <i>Fasteners — Part 4: Tolerances — Section 3: Plain washers for bolts, screws and nuts with nominal thread diameters from 1 mm up to and including 150 mm — Product grades A and C.</i> Establishes a selection of tolerances for use in the preparation of ISO product standards for washers, grades A and C, for bolts, screws and nuts with nominal thread diameters from 1 mm up to and including 150 mm.
SABS 1700-5-1: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 1: Bout, skroewe en tapbout.</i> Spesifiseer die meganiese eienskappe van bout, skroewe en tapbout wanneer dit by kamertemperatuur getoets word. <i>Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 1: Bolts, screws and studs.</i> Specifies the mechanical properties of bolts, screws and studs when tested at room temperature.
SABS 1700-5-2: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 2: Moere met gespesifiseerde proeflaswaardes — Growwe draad.</i> Spesifiseer die meganiese eienskappe van moere met gespesifiseerde proeflaswaardes wanneer dit by kamertemperatuur getoets word. <i>Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 2: Nuts with specified proof load values — Coarse thread.</i> Specifies the mechanical properties of nuts with specified proof load values when tested at room temperature.
SABS 1700-5-3: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 3: Stelskroewe en soortgelyke skroefhegters wat nie onder trekspanning is nie.</i> Spesifiseer die meganiese eienskappe van stelskroewe en soortgelyke hegters wat nie onder trekspanning is nie, in die bestek van 1,6-mm- tot en met 39-mm-draaddiameter wat van koolstofstaal of legeringstaal gemaak is. <i>Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 3: Set screws and similar threaded fasteners not under tensile stresses.</i> Specifies the mechanical properties of set screws and similar fasteners not under tensile stresses in the range from 1,6 mm up to and including 39 mm thread diameter which are made of carbon steel or alloy steel.
SABS 1700-5-4: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 4: Moere met gespesifiseerde proeflaswaardes — Fynsteekdraad.</i> Spesifiseer die meganiese eienskappe van moere met gespesifiseerde proeflaswaardes wanneer dit by omgewings-temperatuur in die bestek van +10 °C tot +35 °C getoets word. <i>Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 4: Nuts with specified proof load values — Fine pitch thread.</i> Specifies the mechanical properties of nuts with specified proof load values when tested at an ambient temperature range of +10 °C to +35 °C.

Standaardno en jaar/Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS 1700-5-6: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 6: Hittebehandelde staalsnykroewe. Spesifiseer die eienskappe van hittebehandelde staalsnykroewe met snykroefdraad van ST2,2 tot en met ST8 volgens ISO 1478./Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 6: Heat-treated steel tapping screws. Specifies the characteristics of heat-treated steel tapping screws, with tapping screw thread from ST2,2 to ST8 inclusive in accordance with ISO 1478.</i>
SABS 1700-5-7: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 7: Korrosiebestande vlekvrystaalhegters — Spesifikasies. Gee spesifikasies aan vir boutte, skroewe, tapboutte en moere van austenitiese, ferritiese en martensitiese graad korrosiebestande vlekvrystaal./Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 7: Corrosion-resistant stainless steel fasteners — Specifications. Gives specifications for bolts, screws, studs and nuts made from austenitic, ferritic and martensitic grades of corrosion-resistant stainless steels.</i>
SABS 1700-5-11: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 11: Komponente met skroefdraad — Geëlektroplateerde deklae. Spesifiseer afmetingsvereistes vir geëlektroplateerde hegters met skroefdraad van staal- of koperlegering. Stel 'n dienstoestandklassifikasie vir hierdie hegters vas en spesifiseer deklaagdiktes en verligting van waterstofverbrossing vir hoësterkte- of oppervlakverharde hegters./Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 11: Threaded components — Electroplated coatings. Specifies the dimensional requirements for electroplated threaded fasteners of steel or copper alloy. Establishes a service condition classification for these fasteners and specifies coating thicknesses and hydrogen embrittlement relief for high-strength or surface-hardened fasteners.</i>
SABS 1700-5-12: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 12: Oppervlakdiskontinuiteit — Boutte, skroewe en tapboutte vir algemene vereistes. Stel grense vas vir verskeie tipes oppervlakdiskontinuiteit by boutte, skroewe en tapboutte vir algemene vereistes./Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 12: Surface discontinuities — Bolts, screws and studs for general requirements. Establishes limits for various types of surface discontinuities on bolts, screws and studs for general requirements.</i>
SABS 1700-5-13: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 13: Oppervlakdiskontinuiteit — Boutte, skroewe en tapboutte vir spesiale vereistes. Stel grense vas vir verskeie tipes oppervlakdiskontinuiteit by boutte, skroewe en tapboutte vir spesiale vereistes./Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 13: Surface discontinuities — Bolts, screws and studs for special requirements. Establishes limits for various types of surface discontinuities on bolts, screws and studs for special requirements.</i>
SABS 1700-5-14: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 14: Boutte, skroewe, tapboutte en moere van nie-ystermetaal. Spesifiseer die meganiese eienskappe van boutte, skroewe, tapboutte en moere met 'n nominale draaddiameter, d, van M1,6 tot en met M39; met ISO- metrieke skroefdraad volgens ISO 261; en gemaak van koper en koperlegerings of aluminium en aluminiumlegerings./Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 14: Bolts, screws, studs and nuts made of non-ferrous metals. Specifies the mechanical properties of bolts, screws, studs and nuts with nominal thread diameters, d, from M1,6 to M39 inclusive; with metric ISO thread in accordance with ISO 261; and made of copper and copper alloys or aluminium and aluminium alloys.</i>
SABS 1700-5-15: 1996	<i>Hegters — Deel 5: Algemene vereistes en meganiese eienskappe — Afdeling 15: Boutte, skroewe, tapboutte en moere. Spesifiseer die algemene vereistes vir gestandaardiseerde boutte, skroewe, tapboutte en moere. Kan ook vir niegestandaardiseerde boutte, skroewe, tapboutte en moere gebruik word./Fasteners — Part 5: General requirements and mechanical properties — Section 15: Bolts, screws, studs and nuts. Specifies the general requirements for standardized bolts, screws, studs and nuts. Can also be used for non-standardized bolts, screws, studs and nuts.</i>
SABS 1700-6-2: 1996	<i>Hegters — Deel 6: Toetse en aanname-inspeksie — Afdeling 2: Aanname-inspeksie. Spesifiseer die prosedure wat die koper by sy aanname-inspeksie moet volg ten einde te kan besluit of 'n produksielot hegters aangeneem of afgekeur moet word indien daar ten tyde van die bestelling van die hegters oor geen ander aannameprosedure met die leweransier ooreengekom is nie. Dit geld vir boutte, skroewe, tapboutte, moere, penne, wasters en ander verwante hegters./Fasteners — Part 6: Testing and acceptance inspection — Section 2: Acceptance inspection. Specifies the procedure to be followed by the purchaser at his acceptance inspection in order to decide whether a lot of fasteners may be accepted or rejected, when no other acceptance procedure has been agreed upon with the supplier at the time of ordering the fasteners. Applies to bolts, screws, studs, nuts, pins, washers and other related fasteners.</i>
SABS 1700-6-3: 1996	<i>Hegters — Deel 6: Toetse en aanname-inspeksie — Afdeling 3: Hegters met skroefdraad — Aksialelas-vermoeidheidstoetse — Toetsmetodes en evaluering van resultate. Spesifiseer die toestand vir die uitvoer van aksialelas-vermoeidheidstoetse op hegters met skroefdraad, sowel as aanbevelings vir die evaluering van resultate./Fasteners — Part 6: Testing and acceptance inspection — Section 3: Threaded fasteners — Axial load fatigue testing — Test methods and evaluation of results. Specifies the conditions for carrying out axial load fatigue tests on threaded fasteners, as well as recommendations for the evaluation of the results.</i>
SABS 1700-6-4: 1996	<i>Hegters — Deel 6: Toetse en aanname-inspeksie — Afdeling 4: Penne en groefpennne — Skuiftoets. Spesifiseer die toetsmetode vir skuiftoetse op metaalpenne met 'n nominale diameter van 0,8 mm tot en met 25 mm./Fasteners — Part 6: Testing and acceptance inspection — Section 4: Pins and grooved pins — Shear test. Specifies the test method for shear testing of metallic pins with nominal diameters from 0,8 mm to 25 mm inclusive.</i>
SABS 1700-18-1: 1996	<i>Hegters — Deel 18: Klinknaels — Afdeling 1: Klinknaelskagdiameters (diameterbestek 1 tot 36 mm). Tabelleer diameters vir die skagte van metaalklinknaels vir algemene gebruik./Fasteners — Part 18: Rivets — Section 1: Rivet shank diameters (diameter range 1 to 36 mm). Tabulates diameters for the shanks of metal rivets for general use.</i>
SABS 1718-1:1996	<i>Kansspeltoerusting — Deel 1: Casinotoerusting. Spesifiseer die konstruksie- en bedryfsvereistes vir kansspel- en verwante toerusting wat aangehou word in, of gebruik word op die kanspelvloer van 'n casino. Toerusting wat deur die vereistes gedek word, sluit kansspelmasjiene, pryspotbeheerders en -vertonings, lewendige kenokaartjie-uitreik- en ander terminale, tafel- en ander kansspel- en masjienkonsoles in./Gaming equipment — Part 1: Casino equipment. Specifies the constructional and operational requirements for gaming and related equipment that resides on, or is operated on the gaming floor of a casino. Equipment covered by the requirements includes gaming machines, jackpot controllers and displays, live keno ticket issuing and other terminals, table and other games and machine consoles.</i>

Standaardno en jaar/Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS CISPR 14:1993	<i>Grense en meetmetodes vir radiosteuringseienskappe van elektriese motorgedrewe en termiese toestelle vir huishoudelike en soortgelyke doeleindes, elektriese gereedskap en elektriese apparaat.</i> Is van toepassing op die geleiding en die straling van radiofrekwensiesteurings afkomstig van toestelle waarvan die hoof funksies deur motore en skakel- of reëltoestelle uitgevoer word, tensy die RF-energie spesiaal vir verligting voortgebring word of bedoel is. <i>Limits and methods of measurement of radio disturbance characteristics of electrical motor-operated and thermal appliances for household and similar purposes, electric tools and similar electric apparatus.</i> Applies to the conduction and the radiation of radio-frequency disturbances from appliances whose main functions are performed by motors and switching or regulating devices, unless the r.f. energy is intentionally generated or intended for illumination.
SABS CISPR 16-1:1993	<i>Radiosteuring- en immuñiteitsmeetapparaat en -metodes — Deel 1: Radiosteuring- en immuñiteitsmeetapparaat.</i> Spesifiseer die eienskappe en prestasie van toerusting vir die meet van radiosteuringsspannings, -strome en -velde in die frekwensiebestek 9 kHz tot 18 GHz. Spesifiseer ook vereistes vir gespesialiseerde toerusting vir onderbroke steuringsmetings. Die vereistes sluit in die meet van breëband- en smalbandtype radiosteuring. <i>Radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods — Part 1: Radio disturbance and immunity measuring apparatus.</i> Specifies the characteristics and performance of equipment for the measurement of radio disturbance voltages, currents and fields in the frequency range 9 kHz to 18 GHz. Also specifies requirements for specialized equipment for discontinuous disturbance measurements. The requirements include the measurement of broadband and narrowband types of radio disturbance.
SABS IEC 34-7:1992	<i>Roterende elektriese masjiene — Deel 7: Klassifikasie van konstruksietipes en monteermetodes (IM-kode).</i> Spesifiseer die IM-kode, wat 'n klassifikasie is van konstruksietipes en monteermetodes mby roterende elektriese masjiene. <i>Rotating electrical machines — Part 7: Classification of types of constructions and mounting arrangements (IM Code).</i> Specifies the IM code, a classification of types of construction and mounting arrangements of rotating electrical machines.
SABS IEC 76-2:1993	<i>Kragtransformators — Deel 2: Temperatuurstyging.</i> Identifiseer transformators volgens hul koelmetodes, omskryf temperatuurstyggrense en verskaf besonderhede van die toetsmetodes vir temperatuurstygmings. Is van toepassing op transformators soos dit in IEC 76-1 omskryf word. <i>Power transformers — Part 2: Temperature rise.</i> Identifies transformers according to their cooling methods, defines temperature-rise limits and details the methods of test for temperature-rise measurements. Applies to transformers as defined in IEC 76-1.
SABS IEC 76-3:1980	<i>Kragtransformators — Deel 3: Isolasierepele en diëlektriese toetse.</i> Gee isolasierepele vir kragtransformators en die ooreenstemmende isolasietoetse vir spesifieke wikkings en hul aansluiters. Sluit aanhangsels in oor gedeeltelike ontladingsmetings tydens bestandheidstoetse met geïnduseerde oorspanning op transformators; oorspanning oorgedra van 'n hoëspanningswikkling na 'n laespanningswikkling en inligting wat saam met navrae en bestellings verskaf moet word. <i>Power transformers — Part 3: Insulation levels and dielectric tests.</i> Gives insulation requirements for power transformers and the corresponding insulation tests for specific windings and their terminals. Includes appendices on partial discharge measurements during induced overvoltage withstand tests on transformers; overvoltage transferred from a high-voltage winding to a low-voltage winding and information to be supplied with enquiries and orders.
SABS IEC 76-3-1:1987	<i>Kragtransformators — Deel 3-1: Isolasierepele en diëlektriese toetse — Eksterne vry ruimtes in lug.</i> Spesifiseer vry ruimtes in lug tussen lewendige dele van busse in oliekrasformators en voorwerpe by aardpotensiaal. Die vry ruimtes is afstande waarby die elektrostatiese veld vry is van steurnis deur isolatorrompe. <i>Power transformers — Part 3-1: Insulation levels and dielectric tests — External clearances in air.</i> Specifies clearances in air between live parts of bushings on oil-immersed power transformers and objects at earth potential. The clearances are distances where the electrostatic field is free from disturbance by insulator bodies.
SABS IEC 76-5:1976	<i>Kragtransformators — Deel 5: Vermoë om kortsluiting te weerstaan.</i> Spesifiseer die ontwerp en konstruksie van transformators om die termiese en dinamiese uitwerking van eksterne kortsluitings in gespesifiseerde toestande te weerstaan. Sluit toetse in wat die vermoë om kortsluiting te weerstaan, bewys. Impedansiespanningswaardes vir aangeslane krag tot en met 200 000 kVA word aangegee. <i>Power transformers — Part 5: Ability to withstand short circuit.</i> Specifies the design and construction of transformers to withstand the thermal and dynamic effects of external short circuits under specified conditions. Includes tests to demonstrate the ability to withstand short circuit. Impedance voltage values are given for rated power up to 200 000 kVA.
SABS IEC 79-19:1993	<i>Elektriese apparaat vir plobbare gasatmosfeer — Deel 19: Herstel en opknapping van apparaat vir gebruik in plobbare atmosfeer (uitgesonderd myne of springstowwe).</i> Gee aanwysings aan, hoofsaaklik tegnieke van aard, vir die herstel, opknapping, herwinning en modifikasie van 'n gesertifiseerde apparaat wat ontwerp is vir gebruik in plobbare atmosfeer (uitgesonderd gebruik in myne of die prosessering en vervaardiging van springstowwe). <i>Electrical apparatus for explosive gas atmospheres — Part 19: Repair and overhaul for apparatus used in explosive atmospheres (other than mines or explosives).</i> Gives instructions, principally of a technical nature, on the repair, overhaul, reclamation and modification of a certified apparatus designed for use in explosive atmospheres (other than mining applications or explosive processing and manufacture).
SABS IEC/ISO 86-3:1995	<i>Primêre batterye — Deel 3: Horlosiebatterye.</i> Spesifiseer afmetings en aanwysing van, en toetsmetodes en vereistes vir primêre batterye vir horlosies. <i>Primary batteries — Part 3: Watch batteries.</i> Specifies dimensions, designation, methods of tests and requirements for primary batteries for watches.
SABS IEC 282-2:1995	<i>Hoëspanningsekerings — Deel 2: Uitskopsekerings.</i> Spesifiseer vereistes vir uitskopsekerings wat ontwerp is vir binnenshuise of buitenshuise gebruik in wisselstroomstelsels van 50 Hz en 60 Hz en aangeslane spannings wat 1 000 V oorskry. <i>High-voltage fuses — Part 2: Expulsion fuses.</i> Specifies requirements for expulsion fuses designed for use outdoors or indoors on alternating current systems of 50 Hz and 60 Hz, and of rated voltages exceeding 1 000 V.
SABS IEC 730-2-1:1989	<i>Outomatiese elektriese kontroles vir huishoudelike en soortgelyke gebruike — Deel 2-1: Spesiale vereistes vir elektriese kontroles vir huishoudelike elektriese toestelle.</i> Geld vir outomatiese elektriese kontroles vir huishoudelike elektriese toestelle binne die bestek van IEC 335-1 en die toepaslike deel 2 daarvan. <i>Automatic electrical controls for household and similar use — Part 2-1: Particular requirements for electrical controls for electrical household appliances.</i> Applies to automatic electrical controls for electrical household appliances within the scope of IEC 335-1 and its relevant Part 2s.

Standaardno en jaar/Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS IEC 896-2:1995	<i>Vaste lood-suur-batterye — Algemene vereistes en toetsmetodes — Deel 2: Klepgereguleerde tipes.</i> Geld vir klepgereguleerde vaste lood-suur-selle en -batterye vir gebruik op 'n vaste plek, en wat permanent met 'n las en met 'n GS-kragtoevoer verbind is./ <i>Stationary lead-acid batteries — General requirements and methods of test — Part 2: Valve regulated types.</i> Applies to valve regulated stationary lead-acid cells and batteries for service in a fixed location and permanently connected to a load and to a d.c. power supply.
SABS IEC 947-4-2:1995	<i>Laespanningskakeltuig en -beheertoerusting — Deel 4: Kontakters en motoraansitters — Afdeling 2: WS-halfgeleiermotorbeheerders en -aansitters.</i> Is van toepassing op beheerders en aansitters, wat 'n meganiese serieskakelaar kan insluit en wat bedoel is om verbind te word met kringe waarvan die aangeslane spanning hoogstens 1 000 V WS is. Gee die kenmerke aan van beheerders en aansitters vir gebruik met en sonder omloopskakelaars./ <i>Low-voltage switchgear and controlgear — Part 4: Contactors and motor-starters — Section 2: AC semiconductor motor controllers and starters.</i> Applies to controllers and starters, which may include a series mechanical switching device, intended to be connected to circuits, the rated voltage of which does not exceed 1 000 V a.c. Characterizes controllers and starters for use with and without bypass switching devices.
SABS IEC 947-7-2:1995	<i>Laespanningskakeltuig en -beheertoerusting — Deel 7: Hulp-toerusting — Afdeling 2: Beveiligingsgeleieraansluitblokke vir kopergeleiers.</i> Is van toepassing op die beveiligingsgeleieraansluitblokke met 'n VA-funksie van tot 120 mm ² (250 MCM) en op beveiligingsgeleieraansluitblokke met 'n VA-nulgeleierfunksie gelyk aan en hoër as 10 mm ² (AWG) met skroef tipe of skroeflose tipe klampeenhede wat hoofsaaklik vir nywerheidsaanwendings bedoel is./ <i>Low-voltage switchgear and controlgear — Part 7: Ancillary equipment — Section 2: Protective conductor terminal blocks for copper conductors.</i> Applies to protective conductor terminal blocks with PE function up to 120 mm ² (250 MCM) and to protective conductor terminal blocks with PEN function equal to and above 10 mm ² (AWG) with screw-type or screwless-type clamping units, primarily intended for industrial applications.
SABS IEC 1230:1993	<i>Werk aan lewendige stelsels — Draagbare toerusting vir aarding of aarding en kortsluiting.</i> Is van toepassing op draagbare toerusting, met of sonder aangepaste vaste verbindingspunte, vir tydelike aarding of aarding en kortsluiting van elektries geïsoleerde WS-transmissie- en distribusiestelsels, met inbegrip van spoorwegstelsels, vir die beveiliging van werkers./ <i>Live working — Portable equipment for earthing or earthing and short-circuiting.</i> Applicable to portable equipment, with or without matching fixed connection points, for temporary earthing or earthing and short-circuiting of electrically isolated a.c. transmission and distribution systems, including railway systems, for the protection of workers.
SABS IEC 1330:1995	<i>Voorafvervaardigde hoëspanning/laespanning-substasies.</i> Spesifiseer die dienstoestande, aangeslane eienskappe, algemene struktuurvereistes en toetsmetodes vir voorafvervaardigde substasies, wat met kables verbind is en van binne of van buite bedien moet word vir wisselstroom met primêre aangeslane spannings bo 1 kV tot en met 52 kV, en vir 'n transformator met 'n maksimum vermoë van 1 600 kVA, vir diensfrekwensies tot en met 60 Hz, vir buitenshuise installering op plekke wat vir die publiek toeganklik is./ <i>High-voltage/low-voltage prefabricated substations.</i> Specifies the service conditions, rated characteristics, general structural requirements and test methods of prefabricated substations, which are cable connected, to be operated from inside or outside for alternating current of primary rated voltages above 1 kV, and up to and including 52 kV, and for a transformer of maximum power 1 600 kVA, for service frequencies up to and including 60 Hz for outdoor installation in locations with public accessibility.
SABS ISO 1213-1:1993	<i>Vaste mineraalbrandstof — Woordelys — Deel 1: Terme wat met steenkoolbereiding verband hou.</i> Omskryf terme wat algemeen by steenkoolbereiding gebruik word./ <i>Solid mineral fuels — Vocabulary — Part 1: Terms relating to coal preparation.</i> Defines terms commonly employed in coal preparation.

1.3 Gebruikskodes

1.3 Codes of practice

Standaardno en jaar/Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS 0232-1:1995	<i>Vervoer van gevaarlike goedere — Noodinligtingstelsels — Deel 1: Noodinligtingstelsel vir padvervoer.</i> Dek die reëls en prosedures vir die implementering van 'n noodinligtingstelsel vir gebruik in die geval van voertuie wat gevaarlike stowwe/goedere vervoer, soos in SABS 0228 geïdentifiseer word, in hoeveelhede wat die vrystellingshoeveelheid oorskry./ <i>Transportation of dangerous goods — Emergency information systems — Part 1: Emergency information system for road transportation.</i> Covers the rules and procedures for the implementation of an emergency information system for use in the case of vehicles that transport dangerous substances/goods as identified in SABS 0228, in quantities that exceed the exempt quantity.
SABS 0274:1996	<i>Die opknapping van dieselenjins.</i> Dek die opknapping van dieselenjins vir motorvoertuie./ <i>The refurbishing of diesel engines.</i> Covers the refurbishing of diesel engines for motor vehicles.
SABS 0293:1996	<i>Toestandbeoordeling van staaldraadoue in mynhyers.</i> Stel die beginsels vas vir die toestandmonitering en wegdoen van alle hystoue wat in mynhyers gebruik word. Dek wegdoenmaatstawwe vir hystoue, tegnieke en prosedures vir toudoestandbeoordeling, toerustingspesifikasies en -keuse, opleiding en sertifisering van personeel./ <i>Condition assessment of steel wire ropes on mine winders.</i> Establishes the principles for the condition monitoring and discard of all winding ropes used on mine winders. Covers discard criteria for winding ropes, techniques and procedures for rope condition assessment, equipment specifications and selection, training and certification of staff.

1.4 Standaardmetodes

1.4 Standard methods

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS ISO 540:1995	<i>Vaste mineraalbrandstof — Bepaling van aansmeltpaarheid van as — Hoëtemperatuurbuis-metode.</i> Spesifiseer 'n metode vir die bepaling van die karakteristieke aansmeltemperatuur van as uit vaste mineraalbrandstof. <i>Solid mineral fuels — Determination of fusibility of ash — High-temperature tube method.</i> Specifies a method of determining the characteristic fusion temperatures of ash from solid mineral fuels.
SABS ISO 1014:1985	<i>Kooks — Bepaling van die ware relatiewe digtheid, oënskynlike relatiewe digtheid en poreusheid.</i> Spesifiseer metodes vir die bepaling van die ware relatiewe digtheid van kooks, vergruis tot 212 µm, met betrekking tot water; die bepaling van die oënskynlike relatiewe digtheid van kooks, dws die verhouding van die massa van 'n volume droë kooks tot die massa van 'n gelyke volume water, en vir die berekening van die poreusheid van kooks. <i>Coke — Determination of true relative density, apparent relative density and porosity.</i> Specifies methods of determining the true relative density of coke, crushed to 212 µm, in relation to water; determining the apparent relative density of coke, i.e. the ratio of the mass of a volume of dry coke to the mass of an equal volume of water and of calculating the porosity of the coke.
SABS ISO 10304-2:1995	<i>Waterkwaliteit — Bepaling van opgeloste anione met behulp van vloeistofchromatografie van ione — Deel 2: Bepaling van die bromied-, chloried-, nitraat-, nitriet-, ortofosfaat- en sulfaatgehalte van vuilwater.</i> Spesifiseer 'n metode vir die bepaling van die opgeloste anione bromied, chloried, nitraat, nitriet, ortofosfaat en sulfaat in vuilwater. <i>Water quality — Determination of dissolved anions by liquid chromatography of ions — Part 2: Determination of bromide, chloride, nitrate, nitrite, orthophosphate and sulfate in waste water.</i> Specifies a method for the determination of the dissolved anions bromide, chloride, nitrate, nitrite, orthophosphate and sulfate in waste water.

BYLAE 2: WYSIGING VAN BESTAANDE STANDAARDE

Die vermelde standaard is ingevolge artikel 16(3) van die Wet gewysig. Die nommer van 'n standaard wat vervang is, verskyn tussen hakies onder die nuwe nommer.

Die houër van 'n permit om 'n sertifiseringsmerk van die Raad op grond van enige vermelde merkspesifikasie aan te bring, kan onmiddellik daartoe oorgaan om ooreenkomstig die gewysigde merkspesifikasie te vervaardig. Die toepaslike sertifiseringsmerk mag vanaf 6 maande na die publikasiedatum van hierdie kennisgewing, nie meer op grond van die spesifikasie voor wysiging op enige kommoditeit aanbring word nie, tensy anders bepaal word.

2.1 Merkspesifikasies en spesifikasies

SCHEDULE 2: AMENDMENT OF EXISTING STANDARDS

The standards mentioned have been amended in terms of section 16(3) of the Act. The number of a standard that has been superseded appears in brackets below the new number.

The holder of a permit to apply a certification mark of the Council on the basis of any mark specification mentioned may immediately commence to manufacture in accordance with the amended mark specification. The relevant certification mark shall, unless otherwise stated, cease to be applied to any commodity on the basis of the specification prior to amendment, 6 months from the date of publication of this notice.

2.1 Mark specifications and specifications

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 56:1990	<i>Gloeilampe. Wysiging No 1.</i> Is gewysig deur die insluiting van 150 W dubbelspiraallampe en deur die verandering van die verwysing na SABS 0157. <i>Incandescent lamps. Amendment No. 1.</i> Has been amended to include 150 W coiled coil lamps and to change the reference to SABS 0157.	
SABS 165:1996 (165:1959)	<i>Lamphouers — Nasionale vereistes.</i> (Kan slegs geles word in samehang met SABS IEC 238 en SABS IEC 1184.) Spesifiseer vereistes vir Edisonskroeflamphouers met 'n aangeslane spanning van hoogstens 750 V asook vir bajonetlamphouers met 'n aangeslane spanning van hoogstens 250 V, wat binnenshuis of buitenshuis in huishoudelike en ook in nywerheidsverligtingsinstallasies gebruik gaan word. Geld ook vir kerslamphouers. <i>Lampholders — National requirements.</i> (Can only be read in conjunction with SABS IEC 238 and SABS IEC 1184.) Specifies requirements for Edison screw lampholders of rated voltage not exceeding 750 V and for bayonet lampholders of rated voltage not exceeding 250 V, to be used indoors or outdoors in residential and also in industrial lighting installations. Also applicable to candle lampholders.	
SABS 180:1996 (SABS 180:1975)	<i>Primêre selle en batterye.</i> (Moet in samehang met SABS IEC 86-1 en SABS IEC 86-2 geles word). Spesifiseer vereistes vir primêre selle en batterye wat op 'n elektrochemiese stelsel gebaseer is. <i>Primary cells and batteries.</i> Can only be read in conjunction with SABS IEC 86-1 and SABS IEC 86-2). Specifies requirements for primary cells and batteries based on any electrochemical system.	
SABS 542:1990	<i>Betondakpanne. Wysiging No 1.</i> Is gewysig deur die insluiting van die gebruik van meganiese hegters uitgesonderd spykers, benewens of in die plek van spykers, vir die bevestiging van panne. <i>Concrete roofing tiles. Amendment No. 1.</i> Has been amended to include the use of mechanical fasteners other than nails in addition to or in place of nails for the fixing of tiles.	

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings-merk/ Certification mark
SABS 743:1996 (743:1987)	<i>Afsondertransformators en veiligheidsafsondertransformators — Nasionale vereistes.</i> (Kan slegs gelees word in samehang met SABS IEC 742.) Spesifiseer die vereistes vir lugverkoelde afsondertransformators en veiligheidsafsondertransformators (met inbegrip van verligtingstransformators). <i>Isolating transformers and safety isolating transformers — National requirements.</i> (Can only be read in conjunction with SABS IEC 742.) Specifies the requirements for air-cooled isolating transformers and safety isolating transformers (including lighting transformers).	
SABS 1083:1994 (1083:1976)	<i>Aggregaat uit natuurlike bronne — Aggregaat vir beton.</i> Spesifiseer vereistes vir fyn en growwe aggregaat uit natuurlike bronne vir gebruik in beton. <i>Aggregates from natural sources — Aggregates for concrete.</i> Specifies requirements for fine and coarse aggregates from natural sources for use in concrete.	—
SABS 1116-1:1996	<i>Trukaatsregistrasieplate vir motorvoertuie — Deel 1: Ru-plate (metaal).</i> Wysiging No 1. Is gewysig deur dit 'n vereiste te maak dat die valideringswerk wat die fabrikant identifiseer op die trukaatsmateriaal aangebring word en deur die insluiting van opsionele vereistes vir die aanbring van die vervaardigingsdatum of die fabrikant se lotnommer (of albei) op die trukaatsmateriaal; die insluiting van 'n vereiste van 'n 15-mm-radius vir hoeke van ru-plate; en die verandering van die vereistes vir slagbestandheid. <i>Retro-reflective registration plates for motor vehicles — Part 1: Blanks (metal).</i> Amendment No. 1. Has been amended to make it a requirement that the validation mark that identifies the manufacturer appear on the retro-reflective material and to include optional requirements for the marking of the date of manufacture or the manufacturer's batch number (or both) on the retro-reflective material; include a requirement of 15 mm radius for blank corners; and change the requirements for resistance to impact.	
SABS 1116-2:1996	<i>Trukaatsregistrasieplate vir motorvoertuie — Deel 2: Registrasieplate (metaal).</i> Wysiging No 1. Is gewysig deur die insluiting van 2 nuwe karakterstyle met 'n hoogte van 75 mm en 60 mm; die verandering van die vereistes vir slagbestandheid; en die gebruik van 'n wit trukaatsplakker vir die merk van wit trukaatsregistrasieplate te vereis. <i>Retro-reflective registration plates for motor vehicles — Part 2: Registration plates (metal).</i> Amendment No. 1. Has been amended to include 2 new character styles of heights 75 mm and 60 mm; change the requirements for resistance to impact; and require the use of a white retro-reflective sticker for the marking of white retro-reflective registration plates.	
SABS 1116-3:1996	<i>Trukaatsregistrasieplate vir motorvoertuie — Deel 3: Ru-plate (plastiek).</i> Wysiging No 1. Is gewysig deur die insluiting van 'n buigtoets; en die verandering van die vereistes vir slagbestandheid. <i>Retro-reflective registration plates for motor vehicles — Part 3: Blanks (plastics).</i> Amendment No. 1. Has been amended to include a bending test; and change the requirements for the resistance to impact.	
SABS 1116-4:1996	<i>Trukaatsregistrasieplate vir motorvoertuie — Deel 4: Registrasieplate (plastiek).</i> Wysiging No 1. Is gewysig deur a) die verandering van die vereistes vir buigbestandheid; en b) die verandering van die vereistes vir slagbestandheid. <i>Retro-reflective registration plates for motor vehicles — Part 4: Registration plates (plastics).</i> Amendment No. 1. Has been amended to a) change the requirements for the resistance to bending; and b) change the requirements for the resistance to impact.	
SABS 1125:1996 (1125:1977)	<i>Kamerlugversorgers en -hittepompe.</i> Spesifiseer vereistes vir enkelpakket- en verdeeldestelsel-niegeleide lugversorgers wat van lugverkoelde en waterverkoelde kondensators gebruik maak, en vir hittepompe met lugverkoelde kondensators. Dit is beperk tot stelsels met 'n enkelverkoelingskring en wat een verdampers en een kondensator het. Dek lugversorgers wat bedoel is vir werking met 'n WS-kragtoevoer van hoogstens 250 V na aarde en wat 'n koelvermoë van hoogstens 8 800 W het. <i>Room air conditioners and room heat pumps.</i> Specifies requirements for single-package and split-system non-ducted air conditioners that employ air-cooled and water-cooled condensers and for heat pumps that employ air-cooled condensers. It is limited to systems that utilize a single refrigeration circuit and have one evaporator and one condenser. Covers air-conditioners that are intended for operation on an a.c. power supply not exceeding 250 V to earth, and that have a cooling capacity not exceeding 8 800 W.	
SABS 1197:1996 (1197-1:1978 1197-2:1985)	<i>Kabelleibaanstelsels vir elektriese installasies — Nasionale vereistes.</i> (Kan slegs gelees word in samehang met SABS IEC 1084-1.) Spesifiseer vereistes vir kabelleibaanstelsels wat bedoel is vir die akkommodering en, indien nodig, die afsondering van geleiers, kables of koorde en elektriese toerusting (of 'n kombinasie hiervan) in elektriese installasies. <i>Cable trunking and ducting systems for electrical installations — National requirements.</i> (Can only be read in conjunction with SABS IEC 1084-1.) Specifies requirements for cable trunking and ducting systems intended for the accommodation and, where necessary, the segregation, of conductors, cables or cords and electrical equipment (or a combination of these) in electrical installations.	
SABS 1242:1996 (1242:1981)	<i>Broekiekouse en kniekouse.</i> Spesifiseer die materiaal en maak van broekiekouse en kniekouse. <i>Pantihose and knee-highs.</i> Specifies the materials and make of pantihose and knee-highs.	
SABS 1362:1995	<i>Naaigaring.</i> Wysiging No 1. Is gewysig deur die verandering van die resulterende lineêre digtheidsbestek ten opsigte van 2 tipes sagte katoennaagaring. <i>Sewing threads.</i> Amendment No. 1. Has been amended to change the resultant linear density range for 2 types of soft cotton sewing threads.	
SABS 1411-2:1987	<i>Materiaal in geïsoleerde elektriese kables en buigsame koorde — Deel 2: Polivinielchloried (PVC).</i> Wysiging No 3. Is gewysig deur die vereiste vir bestandheid teen petroleumprodukte tot voertuigkables te beperk. <i>Materials of insulated electric cables and flexible cords — Part 2: Polyvinyl chloride (PVC).</i> Amendment No. 3. Has been amended so that the requirement for resistance to petroleum products is restricted to automotive cables.	—

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS 1418-1:1986	<i>Bogronde gebundelde geleierstelsels — Deel 1: Are. Wysiging No 5.</i> Is gewysig deur die byvoeging van 'n toetsmetode vir die bepaling van die breekkrag van bogronde gebundelde geleiers (BBG) en deur voorsiening te maak vir verskillende prosesse waarvolgens inligting op 'n aar gedruk kan word./Aerial bundled conductor systems — Part 1: Cores. Amendment No. 5. Has been amended to add a test method to determine the breaking force of aerial bundled conductors and to allow for different means of printing information on a core.	
SABS 1438-2:1987	<i>Helmligsamestelling vir mynwerkers — Deel 2: Loodsuurbatterye. Wysiging No 1.</i> Is gewysig deur die verduideliking van die betekenis van "funksionele beskadiging" in die vereiste vir slagbestandheid./Helmet light assemblies for miners — Part 2: Lead-acid batteries. Amendment No. 1. Has been amended to clarify the meaning of "functional damage" in the requirement for impact resistance.	—
SABS 1464-22:1995 (1464-1:1988)	<i>Veiligheid van armature — Deel 22: Armature vir noodverligting.</i> (Kan slegs gelees word in samehang met SABS IEC 598-1.) Spesifiseer vereistes vir die veiligheid van noodverligtingarmature vir gebruik saam met wolframgloeidraad-, buisfluoresseer- en ander ontladingslampe wat teen 'n toevoerspanning van hoogstens 1 000 V werk./Safety of luminaires — Part 22: Luminaires for emergency lighting. (Can only be read in conjunction with SABS IEC 598-1.) Specifies requirements for the safety of emergency lighting luminaires for use with tungsten filament, tubular fluorescent and other discharge lamps that operate at supply voltages not exceeding 1 000 V.	
SABS 1520-1:1990	<i>Buigsame elektriese sleepkabels vir gebruik in myne — Deel 1: Laespanningkabels (640/1 100-V- en 1 900/3 300-V-kabels). Wysiging No 5.</i> Is gewysig deur die korrigerende van die formule vir die vulfaktor van die aarskerm, en deur die spesifisering van nuwe vereistes vir gekombineerde skermbestandheid en gekombineerde skermfoutstroom./Flexible electric trailing cables for use in mines — Part 1: Low-voltage (640/1 100 V and 1 900/3 300 V) cables. Amendment No. 5. Has been amended to correct the formula for the filling factor of the core screen, and to specify new requirements for combined screen resistance and combined screen fault current.	
SABS 1651:1995	<i>Aluminiumlegeringvensters en -skuifdeure met ruite vir buitegebruik. Wysiging No 1.</i> Is gewysig deur die insluiting van verseelde isoleerglaseenhede./Glazed aluminium alloy windows and sliding glass doors for external use. Amendment No. 1. Has been amended to include sealed insulating glass units.	
SABS 1657:1996	<i>Gebottelde natuurlike water. Wysiging No 1.</i> Is gewysig om die SABS se sertifiseringsmerk vir veiligheid in te sluit./Bottled natural water. Amendment No. 1. Has been amended to include the SABS certification mark for safety.	
SABS IEC 79-6:1995 (SABS IEC 79-6:1968)	<i>Elektriese apparaat vir ploffare gasatmosfeer — Deel 6: Olievulling "o".</i> Spesifiseer vereistes vir die konstruksie en toets van oliegepastelede elektriese apparaat, oliegepastelede dele van elektriese apparaat en Ex-komponente in die "o"-tipe beveiliging, wat bedoel is vir gebruik in potensieel ploffare gas-, damp- en newelatmosfeer./Electrical apparatus for explosive gas atmospheres — Part 6: Oil immersion "o". Specifies requirements for the construction and testing of oil-immersed electrical apparatus, oil-immersed parts of electrical apparatus and Ex components in the type of protection "o", intended for use in potentially explosive atmospheres of gas, vapour and mist.	—
SABS IEC 335-2-54:1995 (335-2-54:1988)	<i>Veiligheid van huishoudelike en soortgelyke elektriese toestelle — Deel 2-54: Besondere vereistes vir oppervlakschoonmaaktoestelle wat van vloeistof gebruik maak.</i> (Moet in samehang met SABS IEC 335-1 gelees word.) Handel oor die veiligheid van elektriese skoonmaaktoestelle vir huishoudelike gebruik wat bedoel is vir die skoonmaak van oppervlakke soos vensters, mure en lê swembaddens met gebruik van vloeistofskoonmaakmiddels, met 'n aangeslane spanning van hoogstens 250 V./Safety of household and similar electrical appliances — Part 2-54: Particular requirements for surface-cleaning appliances employing liquids. (Should be read in conjunction with SABS IEC 335-1.) Deals with the safety of electric cleaning appliances for household use which are intended for cleaning surfaces such as windows, walls and empty swimming pools by using liquid cleansing agents, their rated voltage being not more than 250 V.	
SABS IEC 923:1995 (SABS IEC 923:1988)	<i>Hulpverligting vir lampe — Ballaste vir ontladingslampe (uitgesonderd buisfluoresseerlampe) — Prestasievereistes.</i> (Moet in samehang met IEC 922 gelees word.) Spesifiseer die prestasievereistes vir ballaste vir ontladingslampe soos hoëdrukwiklamp-, laedruknatriumdamp-, hoëdruknaatriumdamp- en metaalhaliedlampe. Dek induktiewe tipe ballaste vir gebruik by WS-toevoer tot by 1 000 V teen 50 Hz tot 60 Hz wat met ontladingslampe gepaard gaan./Auxiliaries for lamps — Ballasts for discharge lamps (excluding tubular fluorescent lamps) — Performance requirements. (Should be read in conjunction with IEC 922.) Specifies performance requirements for ballasts for discharge lamps such as high-pressure mercury vapour, low-pressure sodium vapour, high-pressure sodium vapour and metal halide lamps. Covers inductive type ballasts for use on a.c. supplies up to 1 000 V at 50 Hz to 60 Hz associated with discharge lamps.	—
SABS ISO 5155:1995 (5155:1983)	<i>Huishoudelike koeltoestelle — Bewaarkabinette vir bevrore voedsel en voedselvrieskaste — Eienskappe en toetsmetodes.</i> Spesifiseer die wesenlike eienskappe vir huishoudelike bewaarkabinette vir bevrore voedsel en voedselvrieskaste wat ten volle in die fabriek gemonteer is en skryf die toetsmetodes vir die nagaan van hierdie eienskappe voor./Household refrigerating appliances — Frozen food storage cabinets and food freezers — Characteristics and test methods. Specifies the essential characteristics for household frozen food storage cabinets and food freezers which are wholly factory assembled, and lays down the methods of test for the checking of these characteristics.	

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport	Sertifiserings- merk/ Certification mark
SABS ISO 7371:1995 (7371:1985)	<i>Huishoudelike koeltoestelle — Koelkaste met of sonder laetemperatuurkompartement — Eienskappe en toetsmetodes.</i> Spesifiseer die wesenlike eienskappe vir huishoudelike koelkaste, met of sonder 'n kelder of laetemperatuurkompartement wat ten volle in die fabriek saamgestel is, en skryf die toetsmetodes vir die nagaan van hierdie eienskappe voor. <i>Household refrigerating appliances — Refrigerators with or without low-temperature compartment — Characteristics and test methods.</i> Specifies the essential characteristics for household refrigerators, with or without a cellar or low-temperature compartment, which are wholly factory assembled, and lays down the methods of test for the checking of these characteristics.	

2.2 Gebruikskodes

2.2 Codes of practice

Standaardno en jaar/ Standard No. and year	Titel, bestek en strekking/ Title, scope and purport
SABS 0114-1:1996 (0114-1:1973)	<i>Binneverligting — Deel 1: Kunsmatige binneverligting.</i> Dek vereistes vir goeie verligting asook basiese riglyne vir en aanbevelings oor die ontwerp van kunsmatige verligting-installasies vir binnenshuise plekke. Dit is hoofsaaklik gerig op nuwe installasies binnenshuis waar werk gedoen moet word, maar geld ook in die algemeen vir ander binnenshuise plekke. <i>Interior lighting — Part 1: Artificial lighting of interiors.</i> Covers requirements for good lighting and also basic guidelines for, and recommendations on, the design of artificial lighting installations for general interior locations. It is primarily aimed at new installations in interiors where work has to be done, but also applies in general to other interior locations.
SABS 0119:1996 (SABS 0119:1974)	<i>Vermindering van ontploffingsgevaar wat elektriese toerusting inhou — Afsondering, ventilasie en drukreëling.</i> Dek die gebruik van afsondering, ventilasie en drukreëling ten einde die ontploffingsgevaar te verminder by plekke waar daar gasse of dampe is wat vlambaar of plobaar in die aanwesigheid van lugsuurstof is, en wat deur oorvonking, vonking of hoë temperature wat met elektriese apparaat gepaard gaan, aan die brand kan raak. <i>Reduction of explosion hazards presented by electrical equipment — Segregation, ventilation and pressurization.</i> Covers the use of segregation, ventilation and pressurization in order to reduce the explosion risk at locations where there are gases or vapours that are flammable or explosive in the presence of atmospheric oxygen, and that can be ignited by arcing, sparking, or high temperatures associated with electrical apparatus.
SABS 0210:1996 (0210:1986)	<i>Berekening en voorspelling van padverkeersgeraas.</i> Dek 'n prosedure vir die berekening en voorspelling van padverkeersgeraas in tipiese Suid-Afrikaanse verkeers- en klankvoortplantingstoestande, volgens 'n een-uur-ekwivalente deurlopende A-beswaarde klankdrywingspeil vir L_{Aeq} enige gekose tydinterval (in veelvoude van een uur). Die prosedure het betrekking op verkeer wat beweeg op padfasiliteite met ononderbroke vloei sowel as op stop-ry-toestande op padfasiliteite met onderbroke vloei. <i>Calculating and predicting road traffic noise.</i> Covers a procedure for calculating and predicting road traffic noise under typical South African traffic and sound propagation conditions, in terms of a one-hour-equivalent continuous A-weighted sound pressure level L_{Aeq} for any chosen time interval (in multiples of one hour). The procedure relates both to traffic operating on uninterrupted flow road facilities and to stop-start conditions on interrupted flow road facilities.
SABS 0154-1:1996 (SABS 0154:1983)	<i>Kalibrering van suiwertoonoudiometers — Deel 1: Luggeleiding.</i> Dek die metode vir die verifiëring op die terrein van alle tipes suiwertoonluggeleidingsoudiometers. <i>Calibration of pure-tone audiometers — Part 1: Air conduction.</i> Covers the method for the on-site verification of all types of pure-tone air conduction audiometers.
SABS 0154-2:1996 (SABS 0154:1983)	<i>Kalibrering van suiwertoonoudiometers — Deel 2: Beengeleiding.</i> (Moet in samehang met SABS 0154-1 gelees word.) Dek die metode vir die verifiëring op die terrein van die beengeleiding van die oudiometer in die frekwensiebestek 250 Hz tot 8 000 Hz. <i>Calibration of pure-tone audiometers — Part 2: Bone conduction.</i> (Should be read in conjunction with SABS 0154-1.) Covers the method for the on-site verification of the bone conduction of the audiometer in the frequency range 250 Hz to 8 000 Hz.

BYLAE 3: ADRESSE VAN SABS-KANTORE

Die adresse van kantore van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde vanwaar eksemplare van standarde in hierdie kennisgewing vermeld, verkrygbaar is, is soos volg:

SCHEDULE 3: ADDRESSES OF SABS OFFICES

The addresses of offices of the South African Bureau of Standards where copies of standards mentioned in this notice may be obtained, are as follows:

1. Die President, Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, Dr Lateganweg 1, Groenkloof, Privaatsak X191, Pretoria 0001
The President, South African Bureau of Standards, 1 Dr Lategan Road, Groenkloof, Private Bag X191, Pretoria 0001
2. Die Bestuurder, Wes-Kaaplandse Streekkantoor, SABS, Liesbeekparkweg, Rosebank, Posbus 615, Rondebosch 7700
The Manager, Western Cape Regional Office, SABS, Liesbeekpark Road, Rosebank, PO Box 615, Rondebosch 7700
3. Die Bestuurder, Oos-Kaaplandse Streekkantoor, SABS, Kiplingweg 30, h/v Diaz- en Kiplingweg, Port Elizabeth, Posbus 3013, Noordeinde 6056
The Manager, Eastern Cape Regional Office, SABS, 30 Kipling Road, cor Diaz and Kipling Road, Port Elizabeth, PO Box 3013, North End 6056
4. Die Bestuurder, KwaZulu-Natalse Streekkantoor, SABS, Garthweg 15, Watervalpark, Durban, Posbus 30087, Mayville 4058
The Manager, KwaZulu-Natal Regional Office, SABS, 15 Garth Road, Waterval Park, Durban, PO Box 30087, Mayville 4058
5. Die Verantwoordelike Beampte, SABS, Mattenklodtstraat 39, Posbus 1797, Windhoek
The Officer in Charge, SABS, 39 Mattenklodt Street, PO Box 1797, Windhoek
6. Die Takbestuurder, SABS, Ykgebou, Kerkstraat 116, Posbus 132, Bloemfontein 9300
The Branch Manager, SABS, Assize Building, 116 Church Street, PO Box 132, Bloemfontein 9300
7. Die Takbestuurder, SABS, Teichmann Place 1, uit Chesterweg, Oos-Londen, Posbus 5156, Greenfields 5208
The Branch Manager, SABS, 1 Teichmann Place, off Chester Road, East London, PO Box 5156, Greenfields 5208

**DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS
DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE**

No. 2133**27 December 1996**

**ASSUMPTION OF ANOTHER SURNAME IN TERMS OF SECTION 26 OF THE BIRTHS AND DEATHS
REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has authorized the following persons to assume the surname printed in italics:

1. Thandi Jacqueline Sekgobela - 700918 0361 085 - PO Box 804, Hoedspruit - *Mohlala*
2. Edward Malele - 640121 5716 089 - 13644 Chiloane Street, Daveyton, Benoni - *Thulare*
3. Nhlanhla Timothy Lushozi - 540308 5714 088 - PO Box 3, Maphumulo - *Mlotshwa*
4. Lucricia Nongqalelo Nkonjane - 611010 1129 089 - 42034 Macassar, Khayelitsha - *Mboyi*
5. Nomthandazo Jeannette Ngwenya - 710610 0903 085 - 455 Main Street, Belgravia, Johannesburg - *Hadebe*
6. Samson Sydney Sakhele Dlamini - 680323 5740 082 - 165-15th Avenue, Alexandra - *Masilo*
7. Modiba Alpheus Lekwapa - 350512 5131 081 - PO Box 137, Soekmekaar - *Marutha*
8. Mathotho Victoria Cele - 470606 0941 083 - PO Box 187, Anerley - *Ngcobo*
9. Sibongile Constance Nxumalo - 460803 0455 089 - Diepkloof, Utrecht - *Ntshalintshali*
10. Malesela Andries Mabukela - 410212 5391 086 - his wife - Mathudi Johanna Mabukela - 461218 0518 084 - and three minor children - Mageretha Hildah Mabukela - 770219 0353 080 - Ledile Maria Mabukela - 1982.02.13 - Magdeline Manpete Mabukela - 1988.07.26 - Private Bag X2011, Hammanskraal - *Mabokela*

11. Faith Nomhle Mlambo - 650517 0397 089 - and two minor children - Phakama Pracious Mlambo - 1986.02.07 - Innocent Mzingisi Mlambo - 940219 5084 081 - 281 Phaswane Street, Daveyton - *Ngqeza*
12. Mlungisi Phillip Bhengu - 560330 5779 080 - PO Box 291, Wasbank - *Ndlovu*
13. Nkosinathi Michael Ndlovu - 720715 5608 080 - Private Bag X10609, Stanger - *Mthembu*
14. Dumisani Aaron Toyeni - 730518 5450 083 - PO Box 3337, Esikhawini - *Mthembu*
15. Kleinboy Zabakkona Mahlangu - 741225 6040 080 - PO Box 4014, Mpumalanga - *Motshweni*
16. Lesetja David Mashiane - 630404 6105 086 - PO Box 1300, Halfway House - *Seema*
17. Mncamiseni Michael Ngubane - 600729 5289 085 - 18 Jeffries Road, Westgate - *Gumbi*
18. Lisatwa Wilson Mashingane - 350327 5144 087 - PO Box 91, Umzimkulu - *Ndawonde*
19. Muzi Simon Mngomezulu - 570928 5643 087 - 1795 Msimango Street, Orlando, Johannesburg - *Mthembu*
20. Vinicia Pullen - 471105 0542 081 - 54 September Aenue, Extension 2, Klipspruit West - *Abrahams*
21. Mafikizolo Elphas Shelembe - 620616 5353 084 - Ngubem B C School, Gezubuso, Pietermaritzburg - *Mkhwanazi*
22. Joconias Garaji Sibanyoni - 550506 5570 080 - and his wife - Betty Ntongolozu - 610107 0770 086 - L 2 Earls Court, 11 Avenue, Alexandra - *Nsibande*
23. Suleman Devunarain - 680516 5098 084 - and his wife - Raksha Devunarain - 691129 0879 081 - PO Box 2020, Edenvale - *Shaik*
24. Magageni John Dlamini - 521212 5343 083 - PO Box 14, Kwamhlanga - *Tshabalala*
25. Poleseo Sello Mashabela - 740607 0709 086 - PO Box 285, Driekop - *Malatji*
26. Sipho Nyide - 510211 5387 085 - 8123 Molatatsi Street, Extension 9, Vosloorus - *Goge*
27. Magdeline Ncube - 601028 0959 084 - Bapong Village, Odi - *Mosiarno*
28. Elphas Mbongeni Zwane - 670407 5820 085 - PO Box 1016, Madadeni - *Mbatha*
29. Kwenza Felix Mvelase - 740505 6188 083 - PO Box 58, Tugela Ferry - *Makhaye*
30. Tankiso Mizaal Tshabafala - 680312 5690 082 - 1589 A White City, Kwa-Xuma - *Hlabathe*
31. Mbuyiselo Jan Mvimbi - 540602 5647 086 - his wife - Nthateng Rachael Mvimbi - 521017 0370 084 - and minor child - Betty Bukelwa Mvimbi - 860710 0315 088 - 1470 Block F, Aliwal North - *Matroos*
32. Kuseni Jackson Nkuna - 471225 5744 084 - PO Box 477, Ngodwana - *Supertea*
33. Teboho Jefferson Sefadi - 700318 5310 080 - PO Box 321, Pietermaritzburg - *Makhetha*
34. Sithembiso Bereng Mbokazi - 600719 5293 088 - PO Box 4, Ndwedwe - *Kumalo*
35. Eshuel Mthembu - 630225 5525 085 - PO Box 30, Ubombo - *Ngubane*

36. Zakhele Andries Mahlangu - 680530 5297 083 - PO Box 768, Kabokweni - *Lukhele*
37. Motsamai Joseph Taunyane - 520524 5383 088 - PO Box 66, Westonaria - *Gaobape*
38. Sepitla John Moloi - 581019 5691 081 - C 1150 Mpumalanga Township, Hammersdale - *Mabi*
39. Niniza George Ndlovu - 480531 5351 088 - PO Box 182, Ixopo - *Mkhize*
40. Zwelinzima Leonard Gcabshe - 690918 5695 083 - PO Box 1833, Tongaat - *Ndlela*
41. Ledile Rachel Matlatle - 591216 0384 088 - Private Bag X701, Mapela - *Galane*
42. Isaac Phumlani Ndawonde - 630711 5823 083 - and his wife - Elizabeth Ndawonde - 661202 0340 085 - Private Bag X11, Tongaat - *Ngubane*
43. Johannes Kabini - 700211 5385 089 - 512 Temong Section, Tembisa - *Skhosana*
44. Kedibone Tembisa Rennert - 1962.04.17 - 45 Cambridge Road, Kensington - *Letlaka-Rennert*
45. Kapari Derrick Mashiane - 750909 6115 087 - PO Box 1234, Mogodumo - *Mogano*
46. Pali Fanie Kabini - 380101 6761 080 - Stand 1648, Wolwekraal, Mdutjana - *Mtshweni*
47. Abdul Rehman Ebrahim Kola - 710323 5299 083 - 502 Transburge Flats, 308 Jacob Mare Street, Berea Park, Pretoria - *Evans*
48. Tahleho Alphonse Mosuthoani - 620728 5499 088 - and his wife - Makoena Evelyn Kobeli - 640124 0258 081 - PO Box 13086, Witsieshoek - *Maapea*
49. Fana Theophilus Msibi - 570307 5916 084 - his wife - Sebenzile Miriam Msibi - 600602 0385 085 - and five minor children - Ntombimpela Precious Msibi - 771106 0544 082 - Celokuhle Charlotte Msibi - 840118 0301 089 - Phindile Priscilla Msibi - 1988.05.13 - Vu'smuzi Victor Msibi - 1991.05.07 - Mbongeni Moses Msibi - 930711 5041 089 - PO Box 12007, Osizweni - *Twala*
50. Sarah Sayina Kwinika - 660620 0701 082 - PO Box 1359, Giyani - *Nkwinika*
51. Malani Jeremiah Shongwe - 530518 5414 081 - his wife - Ndingilizi Ansarah Shongwe - 570506 0306 080 - and four minor children - Nkosinathi Mandlakhe Shongwe - 760317 5309 081 - Lucky Patrick Shongwe - 1978.11.02 - Bheki Frank Shongwe - 1982.10.16 - Zinhle Ntombemhlophe Shongwe - 1985.06.13 - 6621 Section 4, Madadeni - *Shamu*
52. Vusumuzi Bryant Hetisane - 500504 5341 082 - his wife - Ledile Martha Hetisane - 530101 0897 087 - and minor child - Brenda Kgaugelo Hetisane - 1983.10.04 - 10494 Mamelodi East, Rethabile - *Mokoena*
53. Sifiso Nkosinathi Ndlovu - 720909 5358 081 - K 1003 Umlazi Township, Umlazi, Durban - *Phewa*
54. Tracy Elizabeth Edge - 700728 0156 082 - 38 The Valley Road, Westcliff, Johannesburg - *Swan*
55. Maula Elias Mantso - 420816 5372 082 - PO Box 2598, Pietersburg - *Mantsho*
56. Lesly Nkonyana - 750216 5676 089 - PO Box 4041, Lusaka, Azaadville - *Hlalele*
57. Tlhoriso Peter Sikisi - 610524 5631 081 - C 2729, Botshabelo - *Maboe*

58. Bhuti Elphas Zondo - 460518 5526 086 - and his wife - Thembekile Alexina Zondo - 471016 0475 083 - PO Box 1302, Emondlo - *Mpungose*
59. Ngwanakgare Annah Sempo Sempo - 650316 0433 089 - Tafelkop, Nebo - *Phatlane*
60. Mpolokeng Linah Phalane - 590702 0405 081 - 22 King Street, Irene - *Sethosa*
61. Florence Kojana Mzondase - 590910 0487 088 - 4162 Zone 12, Sebokeng - *Kujama*
62. Silungile Dina - 550923 5813 081 - PO Box 1443, Kokstad - *Ngxozo*
63. Ndiyakholwa Headman Zililo - 661214 5640 088 - 7433 Moleleki, Extension 2, Katlehong - *Motlatsi*
64. Vezokuhle Ephraim Zwane - 500525 5242 087 - Kusel Swa Milk, Glenside - *Zuma*
65. Bangiswane Martha Matshiane - 390101 3285 081 - 491 Walker Street, 51 Poku, Sunnyside, Pretoria - *Mahlangu*
66. Mabomvu Chris Tshili - 650610 5464 085 - PO Box 648, Siyabuswa - *Mabona*
67. Lundi Nicholas Fata - 741018 5590 084 - 5 Howick Street, Aloveale, Queenstown - *Macasa*

No. 2134**27 December 1996**

**THE ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE BIRTHS AND DEATHS
REGISTRATION ACT, 1992 (ACT No. 51 OF 1992)**

The Director-General has in respect of the following persons approved the alteration of their forenames to the forenames printed in italics:

1. Vinicia Abrahams—471105 0542 08 1—54 September Avenue, Extension 2, Klipspruit West—*Raashidah.*
2. Abdul Rehman Ebrahim Evans—710323 5299 08 3—502 Transburg Flat, 308 Jacob Mare Street, Berea Park, Pretoria—*Jason-Lee.*

No. 2135**27 Desember 1996**

**AANNAME VAN ANDER VAN INGEVOLGE ARTIKEL 26 VAN DIE WET OP REGISTRASIE VAN
GEBORTES EN STERFTES, 1992 (WET No. 51 VAN 1992)**

Die Direkteur-generaal het ten opsigte van die volgende persone die verandering van hul van na die van in kursief gedruk, goedgekeur:

1. Polanka Klaas Malatji—620516 5832 08 9—Posbus 3837, Springs—*Lekwadi.*
2. Mannana Paulina Mosokotso—710328 0700 08 4—Posbus 563, Witbank—*Mofokeng.*
3. Sebenzile Mbutsi—741221 5558 08 1—B Hostel Kamer 7, Welkom—*Manamathela.*

No. 2136**27 Desember 1996**

**VOORNAAMSVERANDERING INGEVOLGE ARTIKEL 24 VAN DIE WET OP REGISTRASIE VAN
GEBORTES EN STERFTES, 1992 (WET No. 51 VAN 1992)**

Die Direkteur-generaal het ten opsigte van die volgende persone die verandering van hul voorname na die voorname in kursief gedruk, goedgekeur:

1. Polanka Klaas Lekwadi—620516 5832 08 9—Posbus 3837, Springs—*Polanka Melody.*

GENERAL NOTICES ALGEMENE KENNISGEWINGS

NOTICE 1714 OF 1996

The Department of Finance hereby announces that transfer documents for registration in respect of the undermentioned Republic of South Africa Internal Registered Stock must be lodged with the Office of this Department at 301 Abattoir House, Hamilton Street, Arcadia, Pretoria, **not later than 14 January 1997** to qualify for the interest payment on 15 February 1997:

Internal Registered Stock, 12,75 Per Cent, 1999 (R135).

Internal Registered Stock, 13,00 Per Cent, 1996 (R137).

Internal Registered Stock, 14,00 Per Cent, 1997 (R119).

KENNISGEWING 1714 VAN 1996

Die Departement van Finansies maak hiermee bekend dat oordragdokumente vir registrasie ten opsigte van die ondergemelde Republiek van Suid-Afrika Binnelandse Geregistreerde Effekte **nie later nie as 14 Januarie 1997** by die Departement se kantoor te Abattoirhuis 301, Hamiltonstraat 50, Arcadia, Pretoria, ingelewer moet word ten einde vir die rentebetaling op 15 Februarie 1997 te kwalifiseer:

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 12,75 Persent, 1999 (R135).

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 13,00 Persent, 1996 (R137).

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 14,00 Persent, 1997 (R119).

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1715 OF 1996

DEPARTMENT OF FINANCE

11,5 PER CENT INTERNAL REGISTERED STOCK, 1999/2000 (R147): CERTIFICATE No. 89866 FOR R111 000 ISSUED IN FAVOUR OF JUSPOINT NOMINEES (PROPRIETARY) LIMITED.

Application having been made to the Department of Finance for a duplicate of the above-mentioned certificate, the original having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the original certificate is produced at the Department of Finance, Private Bag X115, Pretoria, within four weeks from the date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

KENNISGEWING 1715 VAN 1996

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

11,5 PERSENT BINNELANDSE GEREĞISTREERDE EFFEKTE, 1999/2000 (R147): SERTIFIKAAT No. 89866 VIR R111 000 UITGEREIK TEN GUNSTE VAN JUSPOINT NOMINEES (PROPRIETARY) LIMITED.

Aangesien daar by die Departement van Finansies aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovermelde sertifikaat wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat tensy die oorspronklike sertifikaat binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die Departement van Finansies, Privaatsak X115, Pretoria, ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1716 OF 1996

DEPARTMENT OF FINANCE

11,5 PER CENT INTERNAL REGISTERED STOCK, 1999/2000: CERTIFICATE No. 89869 FOR R663 000 ISSUED IN FAVOUR OF SE NOMINEES (PROPRIETARY) LIMITED

Application having been made to the Department of Finance for a duplicate of the above-mentioned certificate, the original having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the original certificate is produced at the Department of Finance, Private Bag X115, Pretoria, within four weeks from the date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

KENNISGEWING 1716 VAN 1996**DEPARTEMENT VAN FINANSIES****11,5 PERSENT BINNELANDSE GEREГИSTREERDE EFFEKTE, 1999/2000: SERTIFIKAAT No. 89869 VIR R663 000
UITGEREIK TEN GUNSTE VAN SE NOMINEES (PROPRIETARY) LIMITED**

Aangesien daar by die Departement van Finansies aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovermelde sertifikaat wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat tensy die oorspronklike sertifikaat binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die Departement van Finansies, Privaatsak X115, Pretoria, ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1717 OF 1996**DEPARTMENT OF FINANCE****13 PER CENT INTERNAL REGISTERED STOCK, 2009/10/11 (R153): CERTIFICATE No. 127503 FOR R4 050 000
ISSUED IN FAVOUR OF BNS NOMINEES (PROPRIETARY) LIMITED**

Application having been made to the Department of Finance for a duplicate of the above-mentioned certificate, the original having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the original certificate is produced at the Department of Finance, Private Bag X115, Pretoria, within four weeks from the date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

KENNISGEWING 1717 VAN 1996**DEPARTEMENT VAN FINANSIES****13 PERSENT BINNELANDSE GEREГИSTREERDE EFFEKTE, 2009/10/11 (R153): SERTIFIKAAT No. 127503 VIR
R4 050 000 UITGEREIK TEN GUNSTE VAN BNS NOMINEES (PROPRIETARY) LIMITED**

Aangesien daar by die Departement van Finansies aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovermelde sertifikaat wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat tensy die oorspronklike sertifikaat binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die Departement van Finansies, Privaatsak X115, Pretoria, ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1718 OF 1996**DEPARTMENT OF TRANSPORT****PROPOSED CIVIL AVIATION TECHNICAL STANDARDS RELATING TO MEDICAL REQUIREMENTS**

The Civil Aviation Authority has issued, for general information and comment, the proposed civil aviation technical standards relating to medical requirements (Document SA-CATS-MR).

This CATS document relates specifically to the proposed regulations on medical requirements, which were published in *Government Gazette* No. 16867 of 15 December 1995, by Notice 1208 of 1995. The purpose of this document is to supplement the regulations on a technical level.

It would be appreciated if written comments or suggestions could reach the Facilitators at the address given below by 24 January 1997.

A copy of document SA-CATS-MR is obtainable free of charge from the Facilitators on request.

Correspondence should be addressed to:

The Facilitators
P.O. Box 8163
PRETORIA
0001

Attention: Johann Laubscher

Telephone: (012) 427-2761

Fax: (012) 427-2750

E-mail: daans@africon.co.za.

KENNISGEWING 1718 VAN 1996**DEPARTEMENT VAN VERVOER****VOORGESTELDE TEGNIESE STANDAARDE VIR BURGERLUGVAART MET BETREKKING TOT MEDIESE VEREISTES**

Die Burgerlugvaartowerheid het die voorgestelde tegniese standaarde vir burgerlugvaart met betrekking tot mediese vereistes (Dokument SA-CATS-MR), vir algemene inligting en kommentaar vrygestel.

Hierdie CATS-dokument hou spesifiek verband met die voorgestelde regulasies oor mediese vereistes, wat in *Staatskoerant* No. 16867 van 15 Desember 1995 by Kennisgewing 1208 van 1995, gepubliseer is. Die dokument het ten doel om die regulasies op 'n tegniese vlak aan te vul.

Dit sal waardeur word indien skriftelike kommentaar of voorstelle die Fasiliteerders teen 24 Januarie 1997 by onderstaande adres kan bereik.

'n Kopie van Dokument SA-CATS-MR is op aanvraag gratis by die Fasiliteerders verkrygbaar.

Korrespondensie moet asseblief gerig word aan:

Die Fasiliteerders
Posbus 8163
PRETORIA
0001

Aandag: Johann Laubscher

Telefoon: (012) 427-2761

Faks: (012) 427-2750

E-mail: daans@africon.co.za.

(27 Desember 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1719 OF 1996**DEPARTMENT OF TRANSPORT****PROPOSED CIVIL AVIATION TECHNICAL STANDARDS RELATING TO
AIRCRAFT MAINTENANCE ENGINEER'S LICENSING**

The Civil Aviation Authority has issued, for general information and comment, the proposed civil aviation technical standards relating to aircraft maintenance engineer's licensing (Document SA-CATS-AMEL).

This CATS document relates specifically to the proposed regulations on aircraft maintenance engineer's licensing, which were published in *Government Gazette* No. 16989 of 23 February 1996, by Notice 144 of 1996. The purpose of this document is to supplement the regulations on a technical level.

It would be appreciated if written comments or suggestions could reach the Facilitators at the address given below by 28 January 1997.

A copy of Document SA-CATS-AMEL is obtainable free of charge from the Facilitators on request.

Correspondence should be addressed to:

The Facilitators
P.O. Box 8163
PRETORIA
0001

Attention: Johann Laubscher

Telephone: (012) 427-2761

Fax: (012) 427-2750

E-mail: daans@africon.co.za.

KENNISGEWING 1719 VAN 1996**DEPARTEMENT VAN VERVOER****VOORGESTELDE TEGNIESE STANDAARDE VIR BURGERLUGVAART MET BETREKKING TOT DIE
LISENSIERING VAN LUGVAARTUIGONDERHOUDSINGENIEURS**

Die Burgerlugvaartowerheid het die voorgestelde tegniese standaarde vir burgerlugvaart met betrekking tot die lisensiering van lugvaartuigonderhoudsingenieurs (Dokument SA-CATS-AMEL), vir algemene inligting en kommentaar vrygestel.

Hierdie CATS dokument hou spesifiek verband met die voorgestelde regulasies oor die lisensiëring van lugvaartuigonderhoudsingenieurs, wat in *Staatskoerant* No. 16989 van 23 Februarie 1996, by Kennisgewing 144 van 1996, gepubliseer is. Die dokument het ten doel om die regulasies op 'n tegniese vlak aan te vul.

Dit sal waardeur word indien skriftelike kommentaar of voorstelle die Fasiliteerders teen 28 Januarie 1997 by onderstaande adres kan bereik.

'n Kopie van Dokument SA-CATS-AMEL is op aanvraag gratis by die Fasiliteerders verkrygbaar.

Korrespondensie moet asseblief gerig word aan:

Die Fasiliteerders
Posbus 8163
PRETORIA
0001

Aandag: Johann Laubscher

Telefoon: (012) 427-2761

Faks: (012) 427-2750

E-mail: daans@africon.co.za.

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1720 OF 1996

DEPARTMENT OF TRANSPORT

**PROPOSED CIVIL AVIATION TECHNICAL STANDARDS RELATING TO
AIR TRAFFIC SERVICE PERSONNEL LICENSING**

The Civil Aviation Authority has issued, for general information and comment, the proposed civil aviation technical standards relating to air traffic service personnel licensing (Document SA-CATS-ATSPL).

This CATS document relates specifically to the proposed regulations on air traffic service personnel licensing, which were published in *Government Gazette* No. 17017 of 8 March 1996, by Notice 273 of 1996. The purpose of this document is to supplement the regulations on a technical level.

It would be appreciated if written comments or suggestions could reach the Facilitators at the address given below by 29 January 1997.

A copy of document SA-CATS-ATSPL is obtainable free of charge from the Facilitators on request.

Correspondence should be addressed to:

The Facilitators
P.O. Box 8163
PRETORIA
0001

Attention: Johann Laubscher

Telephone: (012) 427-2761

Fax: (012) 427-2750

E-mail: daans@africon.co.za.

KENNISGEWING 1720 VAN 1996

DEPARTEMENT VAN VERVOER

**VOORGESTELDE TEGNIESE STANDAARDE VIR BURGERLUGVAART MET BETREKKING TOT DIE
LISENSIËRING VAN LUGVERKEERDIENSPERSONEEL**

Die Burgerlugvaartowerheid het die voorgestelde tegniese standaarde vir burgerlugvaart met betrekking tot die lisensiëring van lugverkeerdienpersoneel (Dokument SA-CATS-ATSPL), vir algemene inligting en kommentaar vrygestel.

Hierdie CATS dokument hou spesifiek verband met die voorgestelde regulasies oor die lisensiëring van lugverkeerdienpersoneel, wat in *Staatskoerant* No. 17017 van 8 Maart 1996, by Kennisgewing 273 van 1996, gepubliseer is. Die dokument het ten doel om die regulasies op 'n tegniese vlak aan te vul.

Dit sal waardeer word indien skriftelike kommentaar of voorstelle die Fasiliteerders teen 29 Januarie 1997 by onderstaande adres kan bereik.

'n Kopie van Dokument SA-CATS-ATSPL is op aanvraag gratis by die Fasiliteerders verkrygbaar.

Korrespondensie moet asseblief gerig word aan:

Die Fasiliteerders
Posbus 8163
PRETORIA
0001
Aandag: Johann Laubscher
Telefoon: (012) 427-2761
Faks: (012) 427-2750
E-mail: daans@aficon.co.za.

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1723 OF 1996

SUURBANK RURAL AREA: CLOSURE OF STREET

In terms of section 49A (1) of the Rural Areas Act (House of Representatives), 1987 (Act No. 9 of 1987), as amended, and acting under the powers vested in me by Delegation No. 2/5/3/2 dated 9 September 1996 of the Member of the Executive Council responsible for Housing in the Province of the Western Cape, I, Johannes Jacobus Christoffel Boshoff, in my capacity as Director in the Directorate of Development Promotion of the Provincial Administration: Western Cape, Department of Housing, Local Government and Planning, hereby close the street as set out in the Schedule hereto.

SCHEDULE

Portion of Keerom Street as shown on the Work Plan.

J. J. C. BOSHOFF

Director: Development Promotion

(6 December 1996)

KENNISGEWING 1723 VAN 1996

LANDELIKE GEBIED SUURBRAAK: SLUITING VAN STRAAT

Kragtens artikel 49A (1) van die Wet op Landelike Gebiede (Raad van Verteenwoordigers), 1987 (Wet No. 9 van 1987), soos gewysig, en handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by Delegasie No. 2/5/3/2 van 9 September 1996 van die Lid van die Uitvoerende Raad belas met Behuising in die provinsie Wes-Kaap sluit ek, Johannes Jacobus Christoffel Boshoff, in my hoedanigheid as Direkteur in die Direktoraat Ontwikkelingsbevordering van die Provinsiale Administrasie: Wes-Kaap, Departement van Behuising, Plaaslike Bestuur en Beplanning, hierby die straat soos uiteengesit in die Bylae hiervan.

BYLAE

Gedeelte van Keeromstraat soos aangedui op Werkplan.

J. J. C. BOSHOFF

Direkteur: Ontwikkelingsbevordering

(6 Desember 1996)

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1708 OF 1996

DEPARTMENT OF LABOUR

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

REGISTRATION OF A EMPLOYERS ORGANISATION

I, Deon Koen, Deputy Registrar of Labour Relations, hereby notify, in terms of section 109 (2) of the Labour Relations Act, 1995, that the CTL Management Forum has been registered as a employers' organisation with effect from 13 December 1996.

D. KOEN

Deputy Registrar of Labour Relations

KENNISGEWING 1708 VAN 1996**DEPARTEMENT VAN ARBEID****WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1995****REGISTRASIE VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE**

Ek, Deon Koen, Adjunkregistrator van Arbeidsverhoudinge, maak hierby ingevolge artikel 109 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1995, bekend dat die CTL Management Forum met ingang van 13 Desember 1996 as 'n werkgewers-organisasie geregistreer is.

D. KOEN

Adjunkregistrator van Arbeidsverhoudinge

(27 Desember 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1709 OF 1996

All employee and employer representatives in the Education, Labour Relations Council, the National Negotiating Forum and the Central Chamber of the Public Service are invited to attend a meeting on the **20th day of January 1997 at 10:00 at the Sinodale Sentrum, corner of Andries and Visagie Streets, Pretoria**, with a view to the representatives agreeing on a constitution for the Public Service Co-ordinating Bargaining Council in terms of section 36 and Schedule 1 of the Labour Relations Act, No. 66 of 1995.

(27 December 1996)/(27 Desember 1996)

NOTICE 1710 OF 1996**DEPARTMENT OF TRANSPORT****INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, 1993 (ACT No. 60 OF 1993)****APPLICATIONS FOR THE GRANT/AMENDMENT OF INTERNATIONAL AIR SERVICE LICENCES**

Pursuant to the provisions of section 16 (1) of Act No. 60 of 1993 and regulation 14 (1) and (2) of the International Air Services Regulations, 1994, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedule hereto, will be considered by the International Air Services Council (Council).

Representations in accordance with section 16 (3) of Act No. 60 of 1993 and regulation 25 (1) of the International Air Services Regulations, 1994, against or in favour of an application, should reach the Chairman of the Council at Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 28 days of the date of publication hereof. It must be stated whether the party or parties making such representations is/are prepared to be present or represented at the possible hearing of the application.

The Council will cause notice of the time, date and place of the proceedings to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE 1**APPLICATION FOR THE GRANT OF LICENCE**

(A) Full name, surname and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class of licence applied for. (D) Type of international air service to which application pertains. (E) Category or kind of aircraft to which application pertains. (F) Airport from and the airport to which flights will be undertaken. (G) Area to be served. (H) Frequency of flights.

(A) Metro 'D' (Pty) Ltd; Norse Air Charter. (B) Private Bag X033, Rivonia 2128. (C) Class II; No. I/N027. (D) Type N1 and N4. Add: Type N3. (E) Category A2, A3 and A4. Add: Category A1, including foreign-registered aircraft Reg UR-78755. (G) In respect of Air Service Types N1 and N3: Worldwide, excluding the Republic of South Africa. In respect of Air Service Type N4: Angola, Austria, Belgium, Botswana, Brazil, Cameroon, Congo, Egypt, Ethiopia, France, Gabon, Ghana, Germany, Greece, India, Italy, Ivory Coast, Kenya, Lesotho, Madagascar, Malawi, Mauritius, Mozambique, Namibia, The Netherlands, Portugal, Reunion, Seychelles, Swaziland, Tanzania, UAE, Uganda, United Kingdom, United States of America, Zaire, Zambia, Zimbabwe, Bahrain, Israel, Bulgaria, Hong Kong, Singapore, Taiwan, Australia, Malaysia, Malta, Russian Federation, Switzerland and Argentina.

KENNISGEWING 1710 VAN 1996**DEPARTEMENT VAN VERVOER****WET OP INTERNASIONALE LUGDIENSTE, 1993 (WET No. 60 VAN 1993)****AANSOEKE OM DIE TOESTAAN/WYSIGING VAN INTERNASIONALE LUGDIENSLISENSIES**

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 16 (1) van Wet No. 60 van 1993 en regulasie 14 (1) en (2) van die Regulasies vir Internasionale Lugdiens, 1994, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Raad op Internasionale Lugdiens (Raad) die aansoeke, waarvan die besonderhede in die Bylae hieronder verskyn, sal oorweeg.

Verhoë ingevolge artikel 16 (3) van Wet No. 60 van 1993 en regulasie 25 (1) van die Regulasies vir Internasionale Lugdienste, 1994, teen of ten gunste van 'n aansoek moet die Voorsitter van die Raad, Privaat Sak X193, Pretoria, 0001, binne 28 dae na die datum van publikasie hiervan bereik. Daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus verhoë rig bereid is om die moontlike verhoor van die aansoek by te woon of om verteenwoordig te word.

Die Raad sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtinge skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus verhoë gerig het en wat verlang om aldus teenwoordig of verteenwoordig te wees.

BYLAE 1

AANSOEK OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIE

(A) Volle naam, van en handelsnaam van aansoeker. (B) Volle besigheids- of woonadres van aansoeker. (C) Klas lisensie waarom aansoek gedoen word. (D) Tipe internasionale lugdiens waarop aansoek betrekking het. (E) Kategorie of soort lugvaartuig waarop aansoek betrekking het. (F) Lughawe van waar en die lughawe waarheen vlugte onderneem sal word. (G) Gebied wat bedien gaan word. (H) Gereeldheid van vlugte.

(A) Metro 'D' (Edms.) Bpk.; Norse Air Charter. (B) Privaat Sak X033, Rivonia, 2128. (C) Klas II; No. I/N027. (D) Tipe N1 en N4. Voeg by: Tipe N3. (E) Kategorie A2, A3 en A4. Voeg by: Kategorie A1, insluitende vreemd-geregistreerde vliegtuig, Reg. UR-78755. (G) Ten opsigte van Lisensietipe N1 en N3: Wêreldwyd, uitgesonderd die Republiek van Suid-Afrika. Ten opsigte van Lisensietipe N4: Angola, Oostenryk, België, Botswana, Brasilië, Kameroen, Kongo, Egipte, Ethiopië, Frankryk, Gaboen, Ghana, Duitsland, Griekeland, Indië, Italië, Ivoorkus, Kenia, Lesotho, Madagaskar, Malawi, Mauritius, Mosambiek, Namibië, Nederland, Portugal, Reunion, Seychelle, Swaziland, Tanzanië, VAE, Uganda, die Verenigde Koninkryk, die Verenigde State van Amerika, Zaïre, Zambië, Zimbabwe, Bahrein, Israel, Bulgarye, Hongkong, Singapoer, Taiwan, Australië, Maleisië, Malta, die Russiese Federasie, Switserland en Argentinië.

(27 Desember 1996)/(26 Desember 1996)

BOARD NOTICES RAADSKENNISGEWINGS

BOARD NOTICE 126 OF 1996

STOCK EXCHANGES CONTROL ACT, 1985

AMENDMENT OF AND ADDITIONS TO RULES OF THE JOHANNESBURG STOCK EXCHANGE

1. In terms of section 12 (6) of the Stock Exchanges Control Act, 1985 (Act No. 1 of 1985), it is hereby notified that the Johannesburg Stock Exchange has applied to the Registrar of Stock Exchanges for approval to make amendments and additions to its rules, as set forth in the Schedule hereto.
2. In terms of section 12 (7) of the said Act all interested persons (other than members of the Stock Exchange) who have any objections to the proposed amendments and additions are hereby called upon to lodge their objections with the Registrar of Stock Exchanges, PO Box 35655, Menlo Park, 0102, within a period of 30 days from the date of publication of this notice.

RG COTTRELL

Registrar of Stock Exchanges

SCHEDULE

General explanatory notes

1. Words in square brackets ([]) indicate omissions from existing rules.
2. Words underlined with a solid line () indicate the insertions in existing rules.

AMENDMENTS OF AND ADDITIONS TO THE RULES OF THE JOHANNESBURG STOCK EXCHANGE**1. PROPOSED AMENDMENTS TO SECTION 3 - COMMITTEE**

- 3.40.2.1** With effect from the 1997 annual election of the Committee, at least one-third of the stockbroking members of the Committee shall retire by rotation on the expiry of the Committee's term of office provided that this number shall be reduced by the number of stockbroking members not seeking re-election. This procedure of retirement by rotation shall be implemented as follows -

[3.40.2.1.1 in respect of the 1996 election of the Committee, all of the stockbroking members of the Committee shall retire on the expiry of the Committee's term of office;]

- 3.40.2.1.[21]
 3.40.2.1.[31]
 3.40.2.1.[41]
 3.40.2.1.[51]

2. PROPOSED AMENDMENTS TO SECTION 4 - MEMBERSHIP

- 4.60** **4.60.1** A member shall appoint a compliance officer to ensure compliance by the member with the provisions of the Act, these rules and JSE directives and Committee decisions. Such compliance officer, shall [-]

[4.60.1.1 be a stockbroker and be able to demonstrate to the Committee adequate practical knowledge of the JSE practices and procedures having been continuously employed in providing accounting and administrative services in the broking community for not less than 5 years; or

4.60.1.2 be a member of the South African Institute of Chartered Accountants or a similar accounting body as may be approved by the Committee and a stockbroker and able to demonstrate to the Committee adequate practical knowledge of the JSE practices and procedures having been continuously employed in providing accounting and administrative services in the broking community for not less than 2 years; or

4.60.1.3] have obtained a pass in the compliance officer examination as may be prescribed by the Committee.

[4.60.2 The persons referred to in 4.60.1.1 and 4.60.1.2 shall be required to obtain a pass in the compliance officer examination before 31 October 1996 subsequent to which date no person not having obtained a pass in the compliance officer examination may act as a compliance officer.]

4.60.[31] A compliance officer -

Existing rules 4.60.3 to 4.60.8 to be re-numbered as 4.60.2 to 4.60.7

3. PROPOSED AMENDMENTS TO SECTION 5 - TRANSACTIONS, TRADING PROCEDURES AND DISPUTES

5.160.5 Notwithstanding the provisions of this rule and subject to the prior written instruction of a client or counterparty, a member may book all transactions executed for a client or with a counterparty to a specifically designated suspense account in the name of the client or counterparty and issue a single brokers note or advice note for transactions in the same security on the same day, by allocating the transaction at an average price, provided that the brokers note or advice note discloses the following additional information -

5.160.5.1 the fact that the price is an average price within the times of the first and last trade; and

5.160.5.2 that the prices and times of each transaction are available from the member on request.

5.160.6 Notwithstanding the provisions of this rule and subject to the prior written instruction of an approved portfolio manager or on the instruction of an employee who manages discretionary managed accounts, a member may book all transactions executed for such managed accounts to a specifically designated suspense account and issue single brokers notes to various clients for transactions in the same security on the same day, by allocating the transactions at an average price, provided that the brokers notes disclose the following additional information -

5.160.6.1 the fact that the price is an average price within the times of the first and last trade; and

5.160.6.2 that the prices and times of each transaction are available from the member on request.

4. PROPOSED AMENDMENTS TO SECTION 8 - DEFAULTS/DEATHS

8.40.2 A member shall cease to be a member upon the passing of the resolution declaring it to be a defaulter. A defaulter shall [cease to be a member upon being] continue to be bound by the provisions of these rules and directives until such defaulter is finally sequestered or excused or, in the case of a corporate entity, upon its final liquidation.

8.50.8 Amounts due by the defaulter to the JSE in terms of [4.80] 4.100 shall be a first charge against such defaulter's Stock Exchange Estate.

8.60.3.2 If the JSE cannot act in terms of 8.60.3.1 at a price which the Committee, in its sole opinion, considers reasonable and within such period as may be stipulated in the JSE directives, the JSE shall procure that the open transactions, the uncompleted portions of partially completed transactions or settlement instructions referred to in 8.60.3 are reversed at a make-up price, fixed by the sub-Committee appointed in terms of 8.50.1.

8.90.8 any amounts paid to such Estate in terms of [4.80.7] 4.100.6;

8.110 Rules 8.10 to 8.100 shall apply in respect of securities and other items which may be dealt in [on the trading floor] through the JET system.

RAADSKENNISGEWING 126 VAN 1996**WET OP BEHEER VAN AANDELEBEURSE, 1985****WYSIGING VAN EN TOEVOEGINGS TOT REËLS VAN DIE JOHANNESBURGSE AANDELEBEURS**

1. Ingevolge artikel 12 (6) van die Wet op Beheer van Aandelebeurse 1985 (Wet No. 1 van 1985), word hierby bekendgemaak dat die Johannesburgse Aandelebeurs by die Registrateur van Aandelebeurse aansoek gedoen het om goedkeuring om toevoegings by en wysiging van sy reëls, soos in die Bylae hiervan uiteengesit.
2. Ingevolge artikel 12 (7) van genoemde Wet word alle belanghebbendes (uitgesonderd lede van die Aandelebeurs) wat beswaar het teen die voorgestelde toevoegings en wysigings, hierby versoek om hul besware binne 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum van hierdie kennisgewing by die Registrateur van Aandelebeurse, Posbus 35655, Menlo Park, 0102, in te dien.

RG COTTRELL**Registrateur van Aandelebeurse****BYLAE****Algemene verduidelikende notas**

1. Woorde tussen vierkantige hakies ([]) dui skappings uit bestaande reëls aan.
2. Woorde met 'n volstreep daaronder (_____) dui invoegings in bestaande reëls aan.

WYSIGINGS VAN EN TOEVOEGINGS TOT DIE REËLS VAN DIE JOHANNESBURGSE AANDELEBEURS**1. VOORGESTELDE WYSIDING VAN AFDELING 3 - KOMITEE**

- 3.40.2.1 Effektiewelik vanaf die 1997 jaarlikse verkiesing van die Komitee, sal minstens een derde van die aandelemakelaarslede van die Komitee met die verstryking van die Komitee-ampstermyn deur rotasie uittree, met dien verstande dat hierdie getal verminder sal word deur die aantal aandelemakelaarslede wat hulself nie herkiesbaar stel nie. Hierdie prosedure van uittrede deur rotasie sal soos volg geïmplementeer word -

[3.40.2.1.1 ten opsigte van die 1996-verkiesing van die Komitee sal al die aandelemakelaarslede van die Komitee by verstryking van die Komitee-ampstermyn uittree;]

3.40.2.1.[2]1

3.40.2.1.[3]2

3.40.2.1.[4]3

3.40.2.1.[5]4

2. VOORGESTELDE WYSIGING VAN AFDELING 4 - LIDMAATSKAP

- 4.60 4.60.1 'n Lid sal 'n voldoeningsbeampste aanstel ten einde te verseker dat die lid aan die bepalings van die Wet, hierdie reëls en Komitee-voorskrifte

en -besluite voldoen. Sodanige voldoeningsbeampte sal [-]

[4.60.1.1] 'n aandelemakelaar wees en sal aan die Komitee kan demonstreer dat hy oor voldoende praktiese kennis van die JE-praktyke en -prosedures beskik aangesien hy deurlopend vir nie minder nie as 5 jaar 'n pos beklee het wat met die verskaffing van rekeningkundige en administratiewe dienste in die makelaarsgemeenskap gemoeid was; of

4.60.1.2 'n lid wees van die Suid-Afrikaanse Instituut van Geoktrooieerde Rekenmeesters of 'n soortgelyke rekeningkundige liggaam wat deur die Komitee goedgekeur is, asook 'n aandelemakelaar wat aan die Komitee voldoende praktiese kennis van die JE-praktyke en -prosedures kan demonstreer deurdat hy deurlopend vir nie minder nie as 2 jaar in 'n pos was waarin hy met die verskaffing van rekeningkundige en administratiewe dienste in die makelaarsgemeenskap gemoeid was; of

4.60.1.3] die voldoeningsbeampte-eksamen wat deur die Komitee voorgeskryf is, geslaag het.

[4.60.2] Die persone waarna in 4.60.1.1 en 4.60.1.2 verwys word, sal vereis word om voor 31 Oktober 1996 die voldoeningsbeampte-eksamen te geslaag het, na welke datum geen persoon wat nie die voldoeningsbeampte-eksamen geslaag het, as 'n voldoeningsbeampte sal mag optree nie.]

4.60.[3]2 'n Voldoeningsbeampte -

Bestaande reëls 4.60.3 tot 4.60.8 moet oorgenoemmer word as 4.60.2 tot 4.60.7

3. VOORGESTELDE WYSIGING VAN AFDELING 5 - TRANSAKSIES, HANDELSPROSEDURES EN GESKILLE

5.160.5 Nieteenstaande die bepalings van hierdie reël en onderhewig aan die skriftelike opdrag van 'n kliënt of teenparty vooraf, kan 'n lid alle transaksies wat vir 'n kliënt of met 'n teenparty uitgevoer word, inskryf op 'n spesifiek toegewysde afwagrekening in die naam van die kliënt of teenparty en 'n enkele makelaarsnota of adviesnota uitreik vir transaksies in dieselfde effek op dieselfde dag deur die transaksie teen 'n gemiddelde prys toe te wys met die verstande dat die makelaarsnota of adviesnota die volgende bykomende inligting verklaar -

5.160.5.1 die feit dat die prys 'n gemiddelde prys is binne die tyd van die eerste en laaste verhandeling; en

5.160.5.2 dat die pryse en tyd van elke transaksie op versoek by die lid beskikbaar is.

5.160.6 Nieteenstaande die bepalings van hierdie reël en onderworpe aan die skriftelike opdrag van 'n goedgekeurde portefeuliebestuurder of in opdrag van 'n werknemer wat diskresionêr bestuurde rekeninge bestuur, kan 'n lid alle transaksies wat uitgevoer word vir sodanige bestuurde rekeninge inskryf in 'n

spesifiek toegewysde afwagrekening en afsonderlike makelaarsnotas uitreik aan verskeie kliënte vir transaksies in dieselfde effek op dieselfde dag, deur die transaksies teen 'n gemiddelde prys toe te wys, met dien verstande dat die makelaarsnotas die volgende bykomende inligting verklaar -

5.160.6.1 die feit dat die prys 'n gemiddelde prys is binne die tye van die eerste en laaste verhandeling; en

5.160.6.2 dat die pryse en tye van elke transaksie op versoek by die lid beskikbaar is.

4. **VOORGESTELDE WYSIGING VAN AFDELING 8 -WANBETALINGS/STERFGEVALLE**

8.40.2 'n Lid hou op om 'n lid te wees ná aanname van 'n besluit ingevolge waarvan hy tot wanbetaler verklaar word. 'n Wanbetaler [se lidmaatskap word beëindig sodra hy] sal voortgaan om gebonde te wees aan die bepalinge van hierdie reëls en voorskrifte totdat sodanige wanbetaler finaal gesekwestreer of uitgewin, of, in die geval van 'n korporatiewe entiteit, finaal gelikwideer word.

8.50.8 Bedrae wat die wanbetaler ingevolge [4.80] 4.100 aan die J[E]A skuld, is 'n voorkeureis teen sodanige wanbetaler se effektebeursboedel.

8.60.3.2 Indien die J[E]A nie ingevolge reël 8.60.3.1 kan handel teen 'n prys wat die Komitee, na goeie dunde, as redelik mag ag, en binne so 'n tyd wat deur die Voorskrifte van die J[E]A bepaal word nie, sal die J[E]A die oop transaksies, die onafgehandelde gedeeltes van gedeeltelik afgehandelde transaksies of vereffeningsinstruksies waarna in reël 8.60.3 verwys word omswaai teen 'n opmaakprys, soos vasgestel deur die Subkomitee wat ingevolge 8.50.1 aangestel is.

8.90.8 enige bedrae wat ingevolge [4.80.7] 4.100.6 in sodanige Boedel gestort is;

8.110 Reëls 8.10 tot 8.100 geld ten opsigte van effekte en ander items waarin sake [op die handelsvloer] deur die JET-stelsel gedoen mag word.

(27 Desember 1996)/(27 Desember 1996)

BOARD NOTICE 125 OF 1996

THE INTERIM NATIONAL MEDICAL AND DENTAL COUNCIL OF SOUTH AFRICA

RULES FOR THE REGISTRATION OF PSYCHOTECHNICIANS

In terms of section 21 (1) read with section 61 (4) of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act No. 56 of 1974), the South African Medical and Dental Council made the rules set out in the Schedule hereto in substitution of the rules published under Government Notice No. R. 2330 of 3 December 1976 (as amended).

SCHEDULE

RULES FOR THE REGISTRATION OF PSYCHOTECHNICIANS

1. The Professional Board for Psychology may register as a psychotechnician any person who satisfies the Professional Board that he complies with the requirements set out in subrules (a), (b), (c), (d) or (e) of this rule.

(a) He shall—

- (i) hold a bachelor's degree and Psychology III from a university approved by the Professional Board for Psychology; and
- (ii) have obtained at least six months' practical experience in psychometric techniques under supervision of a psychologist approved by the Professional Board for Psychology, which practical experience must be certified as satisfactory by the Professional Board; and
- (iii) have been successful in an examination conducted by the Professional Board on completion of the practical experience referred to in rule 1 (a) (ii) above.

Note: Provided that an application to complete the practical experience had to be submitted to the Professional Board within two years after completion of the academic requirements referred to in rule 1 (a) (i) above and further that the practical experience had to be completed within a period of three years from the date of approval of the application by the Professional Board.

- (b) He shall hold a bachelor's degree and Psychology III of a university approved by the council and obtained registration before 15 January 1977 as a B-test user with the National Institute for Personnel Research, the Human Sciences Research Council, or the Test Commission of the Republic of South Africa: Provided that he may be registered on the recommendation of the Test Commission of the Republic of South Africa.
- (c) He shall, if he does not hold a bachelor's degree and Psychology III, have been registered as a B-test user before 15 January 1977 with the National Institute for Personnel Research, the Human Sciences Research Council, or the Test Commission of the Republic of South Africa, and pass a practical examination conducted by the Professional Board for Psychology.
- (d) He shall hold an honours degree recognised for this purpose by the Professional Board.
- (e) He shall—
 - (i) hold the National Diploma in Human Resources Management, Technikon SA;
 - (ii) have obtained at least 6 months' practical experience in psychometric techniques under supervision of a psychologist approved by the Professional Board for Psychology, which practical experience must be certified as satisfactory by the Professional Board;
 - (iii) have been successful in an examination conducted by the Professional Board on completion of the practical experience referred to in rule 1 (a) (ii) above;

Note: Provided that an application to complete the practical experience had to be submitted to the Professional Board within two years after completion of the academic requirements referred to in rule 1 (c) (i) above and further that the practical experience had to be completed within a period of three years from the date of the application by the Professional Board.

2. Where, in the case of an application for registration, the qualification on which the application is based has not already been approved by the (council) Professional Board for Psychology, the applicant shall be required to cause the Professional Board for Psychology (and the council) to be furnished with authoritative information as to the training required for such qualification, whereupon, if the standard of such training is considered satisfactory by the Professional Board, such qualification may be approved.

3. Withdrawal—The rules published under Government Notice No. R. 2330 of 3 December 1976, as amended by Government Notice No. R. 1858 of 16 September 1977, as amended by Government Notice No. R. 1102 of 11 June 1982, as amended by Board Notice No. 757 of 1982, as amended by Government Notice No. R. 2217 of 7 October 1983, are hereby withdrawn.

RAADSKENNISGEWING 125 VAN 1996

DIE INTERIM NASIONALE MEDIESE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD VAN SUID-AFRIKA

REÛLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN PSIGOTEGNICI

Die Interim Nasionale Mediese en Tandheelkundige Raad van Suid-Afrika het kragtens artikel 32 (1) gelees met artikel 61 (4) van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoep, 1974 (Wet No. 56 van 1974), die reëls in die Bylae uitgevaardig ter vervanging van die reëls afgekondig by Goewermenskennisgewing No. R. 2330 van 3 Desember 1976, soos gewysig.

BYLAE

REÛLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN PSIGOTEGNICI

1. Die raad kan enige persoon wat die raad oortuig dat hy/sy aan die vereistes uiteengesit in subreël (a), (b), (c), (d) of (e) van hierdie reël voldoen, as psigotegnikus registreer.

(a) Hy moet—

- (i) 'n baccalaureusgraad en sielkunde III van 'n deur die Beroepsraad vir Sielkunde goedgekeurde universiteit;
- (ii) minstens ses maande praktiese ondervinding opgedoen het in psigometriele tegnieke onder toesig van 'n, deur die Beroepsraad vir Sielkunde goedgekeurde, sielkundige, welke praktiese ondervinding as bevredigend gesertifiseer moet word deur die Beroepsraad;
- (iii) by voltooiing van die praktiese ondervinding verwys na in reël 1 (a) (ii) 'n eksamen deur die Beroepsraad afgeneem slaag.

Opmerking: Met dien verstande dat 'n aansoek om die praktiese ondervinding op te doen binne twee jaar na voltooiing van die akademiese vereiste soos in reël 1 (a) (i) vermeld, aan die Beroepsraad gerig moet word en verder dat die praktiese ondervinding binne 'n tydperk van drie jaar vanaf die datum van goedkeuring deur die Beroepsraad van sodanige aansoek, opgedoen moet word.

- (b) Hy moet in besit wees van 'n baccalaureusgraad en sielkunde III van 'n deur die raad goedgekeurde universiteit en voor 15 Januarie 1977 as B-toetsgebruiker by die Nasionale Instituut vir Personeelnavorsing of die Toetskommissie van die Republiek van Suid-Afrika geregistreer het: Met dien verstande dat hy geregistreer kan word op aanbeveling van die Toetskommissie van die Republiek van Suid-Afrika.
- (c) Hy moet, indien hy nie in besit is van 'n baccalaureusgraad en sielkunde III nie, voor 15 Januarie 1977 as B-toetsgebruiker by die Nasionale Instituut vir Personeelnavorsing, die Raad vir Geneeswetenskaplike, Navorsing of die Toetskommissie van die Republiek van Suid-Afrika geregistreer wees, en in 'n praktiese eksamen, deur die Raad afgeneem, slaag.
- (d) Hy moet in besig wees van 'n honneursbaccalaureusgraad wat vir dié doel deur die Raad erken word.
- (e) Hy moet—
 - (i) in besit wees van die Nasionale Diploma in Menslike Hulpbronbestuur, Technikon SA;
 - (ii) minstens ses maande praktiese ondervinding opgedoen het in psigometriese tegnieke onder toesig van 'n, deur die Beroepsraad vir Sielkunde goedgekeurde, sielkundige, welke praktiese onderneming as bevredigend gesertifiseer moet word deur die Beroepsraad;
 - (iii) by voltooiing van die praktiese ondervinding verwys na in reël 1 (a) (ii) 'n eksamen deur die Beroepsraad afgeneem, slaag.

Opmerking: Met dien verstande dat 'n aansoek om die praktiese ondervinding op te doen binne twee jaar na voltooiing van die akademiese vereiste soos in reël 1 (a) (i) vermeld, aan die Beroepsraad gerig moet word en verder dat die praktiese ondervinding binne 'n tydperk van drie jaar vanaf die datum van goedkeuring deur die Beroepsraad van sodanige aansoek, opgedoen moet word.

2. Waar, in die geval van 'n aansoek om registrasie, die kwalifikasie waarop die aansoek gebaseer is, nie reeds deur die Raad goedgekeur is nie, moet die applikant gesaghebbende inligting aan die Beroepsraad vir Sielkunde en die Raad laat verstrek betreffende die opleiding wat vir sodanige kwalifikasie vereis word, waarna, indien sodanige opleiding deur die Raad as bevredigend beskou word, sodanige kwalifikasie goedgekeur kan word.

3. Herroeping—Die reëls afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 2330 van 3 Desember 1976, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. R. 1858 van 16 September 1977, soos gewysig, deur Goewermentskennisgewing 757 van 1982 soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. R. 2217 van 7 Oktober 1983, word hiermee herroep.

(27 Desember 1996)/(27 Desember 1996)

BOARD NOTICE 124 OF 1996

THE INTERIM NATIONAL MEDICAL AND DENTAL COUNCIL OF SOUTH AFRICA RULES FOR THE REGISTRATION OF PSYCHOMETRISTS

In terms of section 32 (1) read with section 61 (4), of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act No. 56 of 1974), the South African Medical and Dental Council made the rules set out in the Schedule hereto in substitution of the rules published under Government Notice No. R. 1042 of 26 May 1978, as amended by Government Notice No. R. 1103 of 11 June 1982, as amended by Board Notice 758 of 1982, as amended by Government Notice No. R. 2218 of 7 October 1983, as amended by Board Notice 865 of 1983.

SCHEDULE

RULES FOR THE REGISTRATION OF PSYCHOMETRISTS

1. The Professional Board for Psychology may register any person as a psychometrist who—

- (a) holds an honours degree recognised for this purpose by the Professional Board; or
- (b) has been registered as a psychotechnician or who is eligible for such registration and holds an honours degree in psychology or industrial psychology from a university approved by the Professional Board; or
- (c)
 - (i) holds a honours degree in psychology or industrial psychology from a university approved by the Professional Board; and
 - (ii) have obtained at least six months' practical experience in psychometric techniques under supervision of a psychologist approved by the Professional Board for Psychology, which practical experience must be certified as satisfactory by the Professional Board; and
 - (iii) have been successful in an examination conducted by the Professional Board on completion of the practical experience referred to in rule c (i) (ii) above.

Note: Provided that an application to complete the practical experience had to be submitted to the Professional Board within two years after completion of the academic requirements referred to in rule 1 (c) (i) above and further that the practical experience had to be completed within a period of three years from the date of approval of the application by the Professional Board.

2. **Withdrawal**—The rules published under Government Notice No. R. 1042 of 26 May 1978, as amended by Government Notice No. R. 1103 of 11 June 1982, as amended by Board Notice 758 of 1982 as amended by Government Notice No. R. 2218 of 7 October 1983 as amended by Board Notice 865 of 1983, are hereby withdrawn.

RAADSKENNISGEWING 124 VAN 1996**DIE INTERIM NASIONALE MEDIESE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD VAN SUID-AFRIKA
REËLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN PSIGOMETRISTE**

Die Interim Nasionale Mediese en Tandheelkundige Raad het kragtens artikel 32 (1), gelees met artikel 61 (4), van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoep, 1974 (Wet No. 56 van 1974), die reëls in die Bylae uitgevaardig ter vervanging van die reëls afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 1042 van 26 Mei 1978, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. R. 1103 van 11 Junie 1982, soos gewysig deur Raadskennisgewing 758 van 1982, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. R. 2218 van 7 Oktober 1983, soos gewysig deur Raadskennisgewing 865 van 1983.

BYLAE**REËLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN PSIGOMETRISTE****1. Die raad kan as psigometris elke persoon registreer wat—**

- (a) in besit is van 'n honneursbaccalaureusgraad wat vir die doel deur die Beroepsraad erken word; of
- (b) as psigotegnikus geregistreer is of wat as sodanig registreerbaar is en in besit is van 'n honneursbaccalaureusgraad in sielkunde of bedryfsielkunde van 'n deur die Beroepsraad vir Sielkunde goedgekeurde universiteit; of
- (c)
 - (i) in besit wees van 'n honneursbaccalaureusgraad in sielkunde of bedryfsielkunde van 'n deur die Beroepsraad goedgekeurde universiteit; en
 - (ii) minstens ses maande praktiese ondervinding opgedoen het in psigometriese tegnieke onder toesig van 'n, deur die Beroepsraad vir Sielkunde goedgekeurde, sielkundige welke praktiese onderneming as bevredigend gesertifiseer moet word deur die Beroepsraad; en
 - (iii) by voltooiing van die praktiese ondervinding verwys na in reël 1 (a) (ii) 'n eksamen deur die Beroepsraad afgeneem slaag.

Opmerking: Met dien verstande dat 'n aansoek om die praktiese ondervinding op te doen binne twee jaar na voltooiing van die akademiese vereiste soos in reël 1 (a) (i) vermeld, aan die Beroepsraad gerig moet word en verder dat die praktiese ondervinding binne 'n tydperk van drie jaar vanaf die datum van goedkeuring deur die Beroepsraad van sodanige aansoek, opgedoen moet word.

2. Herroeping—Die reëls afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 1042 van 26 Mei 1978, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. R. 1103 van 11 Junie 1982, soos gewysig deur Raadskennisgewing 758 van 1982 soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. R. 2218 van 7 Oktober 1983 soos gewysig deur Raadskennisgewing 865 van 1983, word hiermee herroep.

(27 Desember 1996)/(27 Desember 1996)

BOARD NOTICE 127 OF 1996**PERISHABLE PRODUCTS EXPORT CONTROL BOARD****PERISHABLE PRODUCTS EXPORT CONTROL ACT, 1983****IMPOSITION OF LEVIES ON PERISHABLE PRODUCTS**

In terms of section 17 (i) of the Perishable Products Export Control Act, 1983 (Act No. 9 of 1983), the Board hereby imposes the following levies in respect of each of the undermentioned perishable products, as defined in section 1 (i) of the above mentioned Act, which may be exported from the Republic during the calendar year 1997. These levies will become effective as of **1 January 1997:**

Avocados	R10,20 per pallet.
Citrus fruit	R 3,85 per pallet.
Deciduous fruit	R 3,41 per pallet.
Litchies	R10,10 per pallet.
Mangoes	R10,10 per pallet.
Melons	R 9,50 per pallet.
Pineapples	R10,10 per pallet.

All above levies will be based on the standard ISO pallet size.

Other fresh fruit	R0,0470 per carton.
Concentrates	R0,0072 per kilogram.
Dairy products	R0,0110 per kilogram.

Egg products	R0,0055 per kilogram.
Flowers and bulbs	R0,0138 per kilogram.
Foreign Meat	R0,0028 per kilogram.
Frozen fruit and vegetables	R0,0072 per kilogram.
Marine products	R0,0050 per kilogram.
Onions	R0,0083 per kilogram.
Other meat	R0,0061 per kilogram.
Other vegetables	R0,0083 per kilogram.
Potatoes	R0,0083 per kilogram.
Proteas	R0,0138 per kilogram.
Red meat	R0,0055 per kilogram.
All other perishable products	R0,0055 per kilogram.
All perishable products exported by air	R0,0055 per kilogram.

All above levies will be based on gross weight.

OTHER LEVIES

Container Holding Store, Table Bay Harbour; R290,00 per container per cycle.

INSPECTION OF CONTAINERS

In terms of regulation 17 (i) the following fees shall be payable in respect of the services rendered by the Board and shall, after the services concerned have been rendered, forthwith be payable at the office of the Board in Platteklouf:

Inspection of containers for the transport of perishable products:

Integral containers: R8,80 per unit.

Ducted containers: R4,40 per unit.

AGRICULTURAL PRODUCTS STANDARDS

In terms of section 17 (i) of the Perishable Products Export Control Act, 1983 (Act No. 9 of 1983), and by virtue of the Board's appointment as Assignee in terms of Regulation 1978 of the Agricultural Products Standards Act, 1990 (Act No. 119 of 1990), the Board hereby imposes the following levies and tariffs in respect of each of the products specified in the tables, which may be exported from the Republic during the calendar year 1997. These levies will become effective as of **1 January 1997**.

INSPECTION FEES (AGRICULTURAL PRODUCT STANDARDS)

<i>Products</i>	<i>Inspection fee</i>
1. Canned products.....	30,0 cents per 100 kg or part thereof in a consignment.
2. Dairy products.....	5,0 cents per kg or part thereof in a consignment.
3. Flowers	6,6 cents per kg or part thereof in a consignment.
4. Fresh vegetables	11,6 cents per 10 kg or part thereof in a consignment.
5. Frozen fruit and vegetables	51,7 cents per 100 kg or part thereof in a consignment.
6. Other grain and grain products.....	5,8 cents per 100 kg or part thereof in a consignment.
7. Red meat	12,1 cents per kg or part thereof in a consignment.
8. Other meat	1,1 cents per kg or part thereof in a consignment.
9. Maize	4,4 cents per 100 kg or part thereof in a consignment.
10. Avocados	14,9 cents per container in a consignment.
11. Citrus fruit	11,0 cents per container in a consignment.
12. Citrus fruit for inland inspection	16,5 cents per container in a consignment.
13. Eggs	5,0 cents per kg or part thereof in a consignment.
14. Grapes	14,3 cents per container in a consignment.
15. Litchies	4,8 cents per kg or part thereof in a consignment.
16. Mangoes	14,3 cents per container in a consignment.
17. Pineapples	20,9 cents per container in a consignment.
18. Pome fruit	15,9 cents per container in a consignment.
19. Stone fruit	13,2 cents per container in a consignment.
20. Other fresh fruit.....	14,9 cents per container in a consignment.

<i>Products</i>	<i>Inspection fee</i>
21. Other products	13,8 cents per 10 kg or part thereof in a consignment.
22. Red tea	16,5 cents per 10 kg or part thereof in a consignment.
23. Melons	14,9 cents per container in a consignment.
24. Onions.....	11,6 cents per 10 kg or part thereof in a consignment.
25. Potatoes	11,6 cents per 10 kg or part thereof in a consignment.
Inspection for export at a place other than an approved inspection point [Reg. 2 (1) (b)], and inspection on request [Reg.2 (2)]	Published inspection levy OR R85,00 per hour or part thereof (dependent on the site of inspection) PLUS R1,20 per kilometre.
Compositional inspection	R10,00 per sample.
Popcorn volume tests	R10,00 per sample.

RAADSKENNISGEWING 127 VAN 1996

RAAD VAN TOESIG OP DIE UITVOER VAN BEDERFBARE PRODUKTE

WET OP REËLING VAN UITVOER VAN BEDERFBARE PRODUKTE, 1983

HEFFING OP BEDERFBARE PRODUKTE

Kragtens artikel 17 (i) van die Wet op Reëling van die Uitvoer van Bederfbare Produkte, 1983 (Wet No. 9 van 1983), lê die Raad hierby die volgende heffings op ten opsigte van elkeen van die ondergenoemde produkte, soos in artikel 1 (i) van die voormelde Wet omskryf, wat gedurende die kalenderjaar 1997 uit die Republiek uitgevoer mag word. Genoemde heffings tree in werking vanaf 1 Januarie 1997:

Avokado's	R10,20 per palet.
Sitrusvrugte	R 3,85 per palet.
Sagtevrugte	R 3,41 per palet.
Lietsjies.....	R10,10 per palet.
Mango's	R10,10 per palet.
Spanspek	R 9,50 per palet.
Pynappels.....	R10,10 per palet.

Alle bogenoemde heffings sal op standaard ISO paletgroottes gebaseer word.

Ander vars vrugte	R0,0470 per kanton.
Konsentrate	R0,0072 per kilogram.
Suiwelprodukte	R0,0110 per kilogram.
Eierprodukte	R0,0055 per kilogram.
Blomme en blombole	R0,0138 per kilogram.
Buitelandse vleis.....	R0,0028 per kilogram.
Bevrore vrugte en groente	R0,0072 per kilogram.
Marineprodukte.....	R0,0050 per kilogram.
Uie	R0,0083 per kilogram.
Ander vleis	R0,0061 per kilogram.
Ander groente.....	R0,0083 per kilogram.
Aartappels	R0,0083 per kilogram.
Proteas	R0,0138 per kilogram.
Rooivleis	R0,0055 per kilogram.
Alle ander bederfbare produkte	R0,0055 per kilogram.
Alle bederfbare produkte wat per lug uitgevoer word	R0,0055 per kilogram.

Alle bogenoemde heffings sal op bruto gewig gebaseer word.

ANDER HEFFINGS

Houerstoor, Tafelbaaihaw R290,00 per houer per siklus.

INSPEKSIE VAN HOUSERS

Kragtens regulasie 17 (i) is die volgende gelde betaalbaar ten opsigte van dienste deur die Raad gelewer en moet na lewering van die betrokke dienste onverwyld by die Raad se kantoor te Platteklouf betaal word:

Inspeksie van houters vir die vervoer van bederfbare produkte:

Integrale houters: R8,80 per eenheid.

Sentrale houters: R4,40 per eenheid.

LANDBOUPRODUKSTANDAARDE

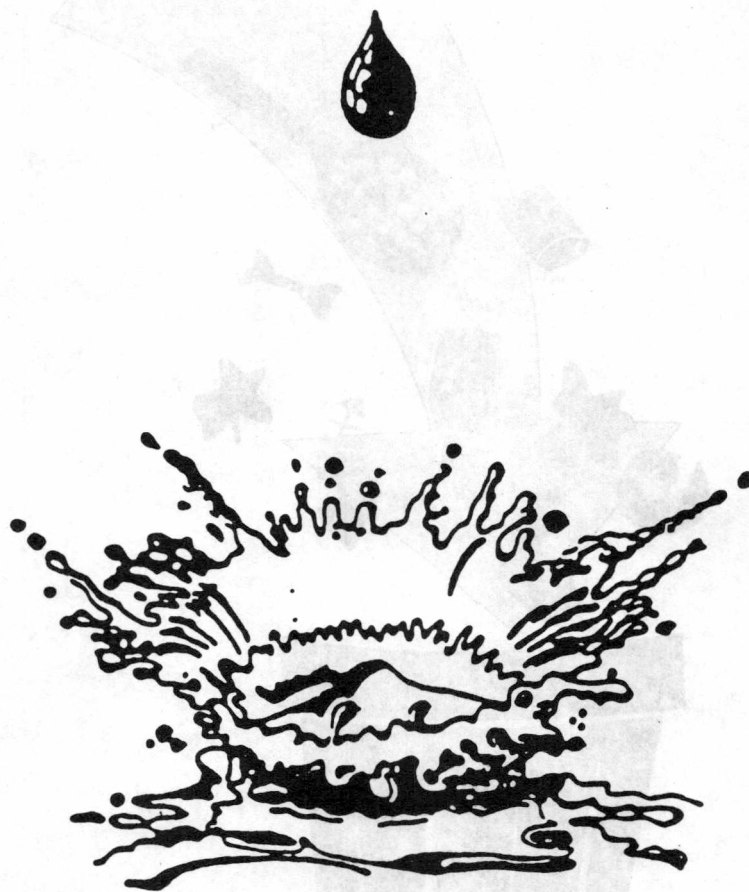
Kragtens artikel 17 (i) van die Wet op Reëling van die Uitvoer van Bederfbare Produkte, 1983 (Wet No. 9 van 1983), en uit hoofde van die Raad se aanstelling as Gemagtigde kragtens Regulasie 1978 van die Wet op landbouprodukstandaarde, 1990 (Wet No. 119 van 1990), lê die Raad hierby die volgende heffings en tariewe op ten opsigte van elkeen van die produkte soos in die tabelle vermeld word, wat gedurende die kalenderjaar 1997 uit die Republiek uitgevoer mag word. Genoemde heffings tree in werking vanaf **1 Januarie 1997**:

INSPEKSIEFOOIE (LANDBOUPRODUKSTANDAARDE)

<i>Produkte</i>	<i>Inspeksiefooi</i>
1. Ingemaakte produkte	30,0 sent per 100 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
2. Suiwelprodukte	5,0 sent per kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
3. Blomme	6,6 sent per kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
4. Vars groente	11,6 sent per 10 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
5. Bevrore vrugte en groente	51,7 sent per 100 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
6. Graan en graanprodukte	5,8 sent per 100 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
7. Mielies	4,4 sent per 100 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
8. Rooivleis	12,1 sent per kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
9. Ander vleis	1,1 sent per kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
10. Avokado's	14,9 sent per houer in 'n besending.
11. Sitrusvrugte	11,0 sent per houer in 'n besending.
12. Sitrusvrugte vir binnelandse inspeksie	16,5 sent per houer in 'n besending.
13. Eiers	5,0 sent per kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
14. Druie	14,3 sent per houer in 'n besending.
15. Lietsjies	4,8 sent per kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
16. Mango's	14,3 sent per houer in 'n besending.
17. Pynappels	20,9 sent per houer in 'n besending.
18. Kernvrugte	15,9 sent per houer in 'n besending.
19. Steenvrugte	13,2 sent per houer in 'n besending.
20. Ander vars vrugte	14,9 sent per houer in 'n besending.
21. Ander produkte	13,8 sent per 10 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
22. Rooitee	16,5 sent per 10 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
23. Spanspekke	14,9 sent per houer in 'n besending.
24. Uie	11,6 sent per 10 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
25. Aartappels	11,6 sent per 10 kg of gedeelte daarvan, in 'n besending.
Onderzoek vir uitvoer by 'n plek anders as 'n goedgekeurde inspeksiepunt [Reg. 2 (1) (b)], en onderzoek op versoek [Reg. 2 (2)]	Onderzoekgelde soos gepubliseer OF R85,00 per uur of gedeelte daarvan (afhangende van die plek van ondersoek) PLUS R1,20 per kilometer.
Samestellingsonderzoek	R10,00 per monster.
Springmielies volume toets	R10,00 per monster.

Save a drop — and save a million

Water conservation is very important to the community and industry to ensure their survival. So save water!



Spaar 'n druppel — en vul die dam

Indien almal van ons besparingsbewus optree, besnoei ons nie slegs uitgawes nie maar wen ook ten opsigte van ons kosbare water- en elektrisiteitsvoorraad

Keep South Africa Clean

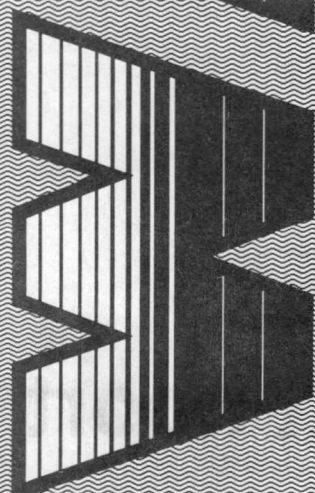
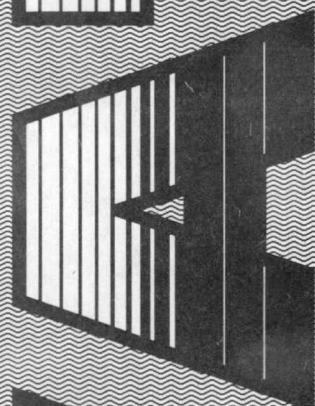
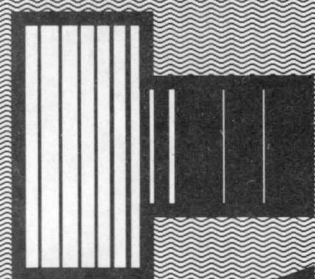
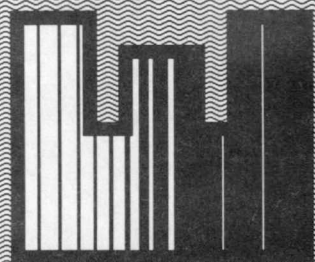
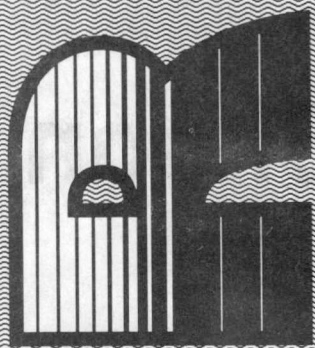


Throw trash where it belongs

Hou Suid-Afrika Skoon



Gooi rommel waar dit hoort

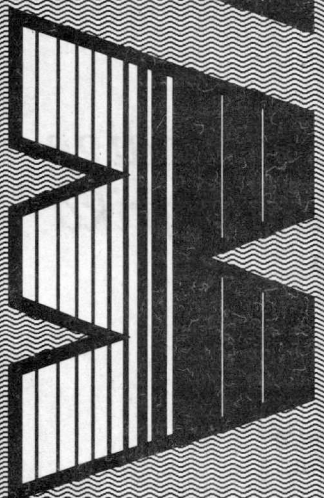
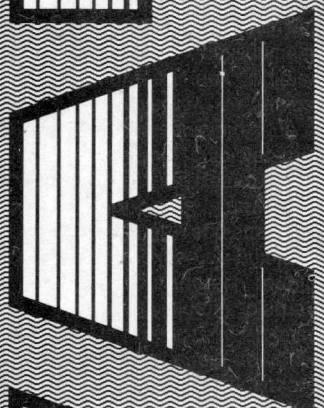
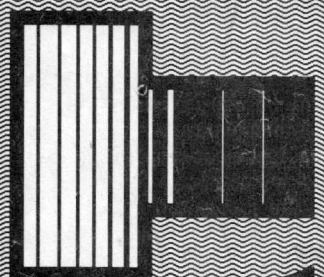
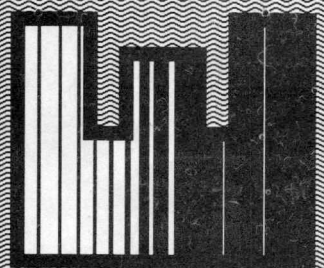
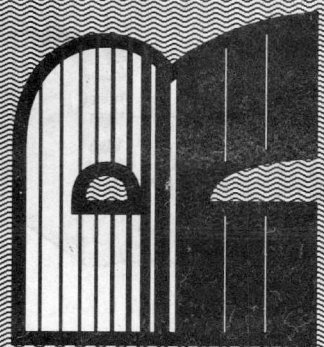


DON'T

WASTE

It!





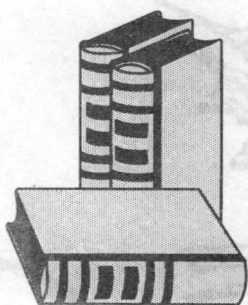
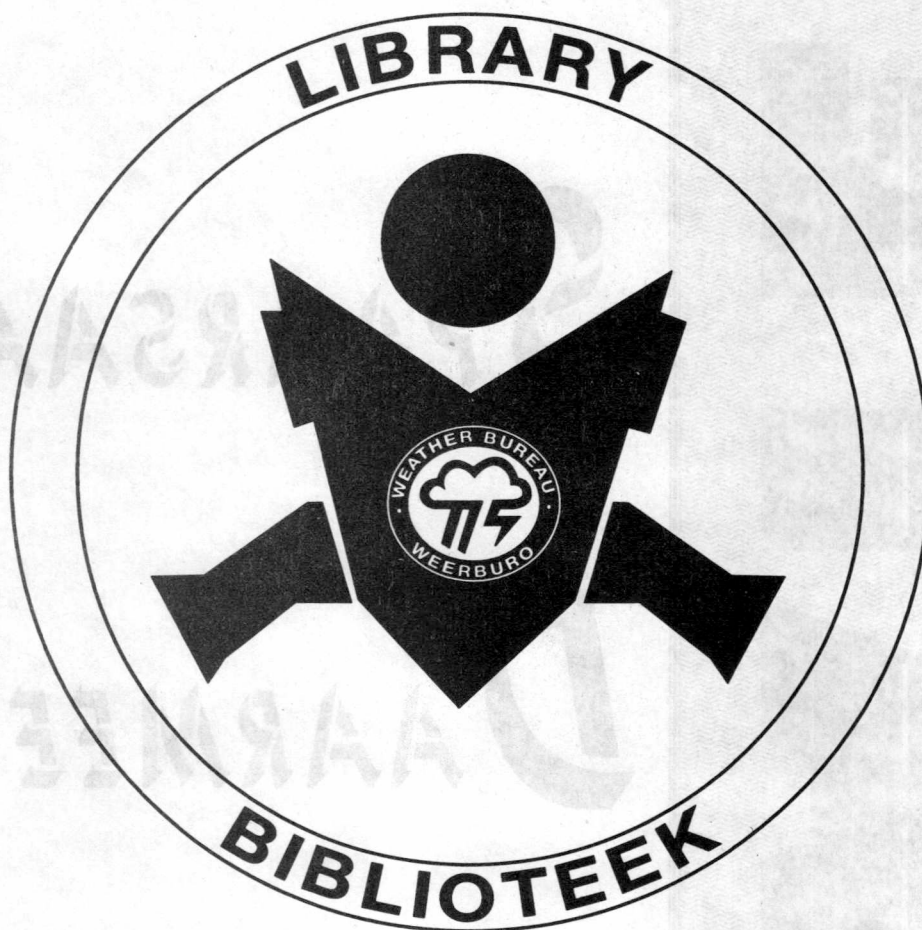
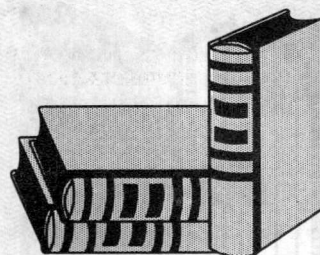
WERK

SPAARSAAM

DAARMEE !

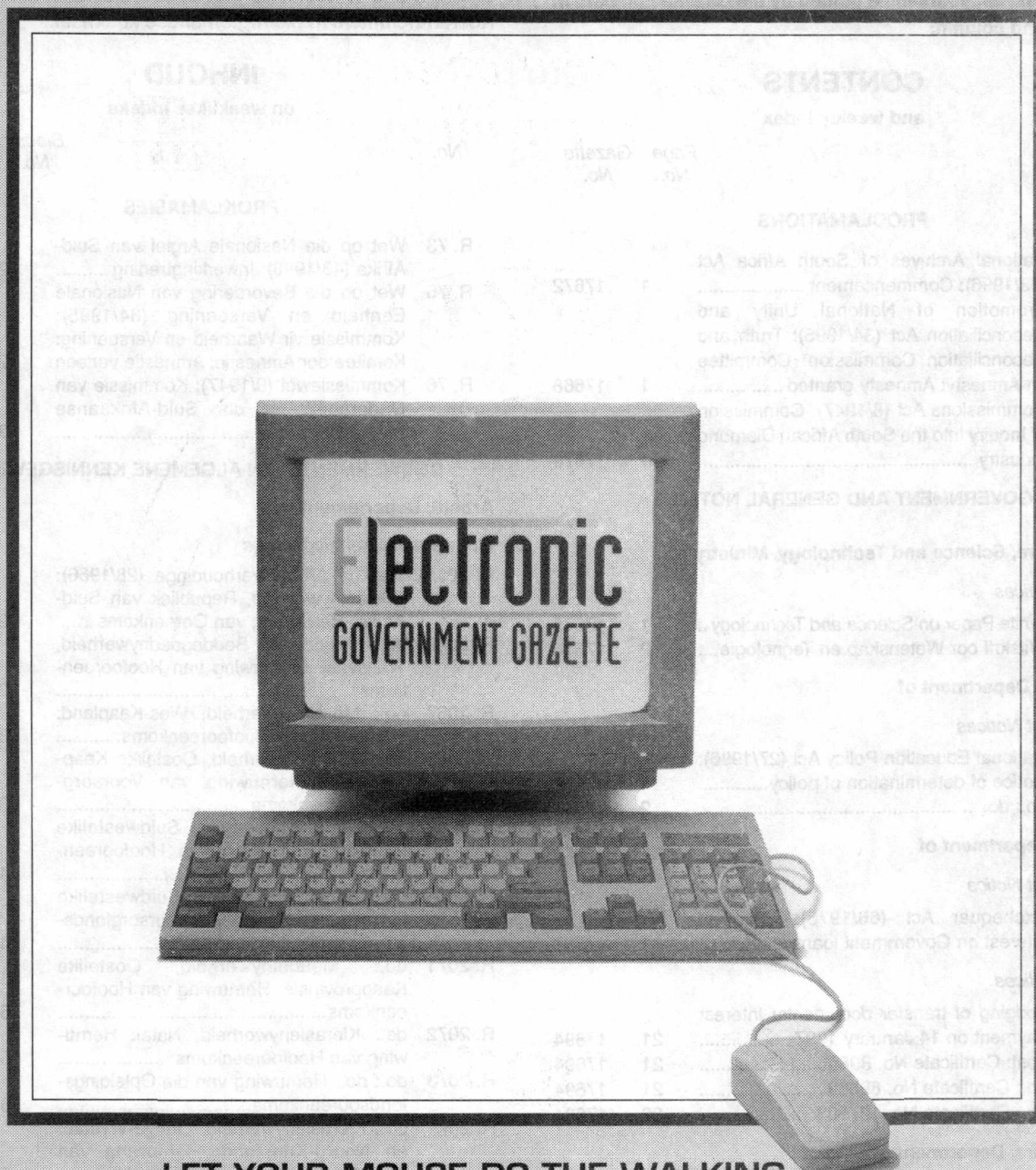


Where is the largest amount of meteorological information in the whole of South Africa available?



Waar is die meeste weerkundige inligting in die hele Suid-Afrika beskikbaar?

Department of Environmental Affairs and Tourism
Departement van Omgewingsake en Toerisme



LET YOUR MOUSE DO THE WALKING

Subscribe to our full-text, Electronic Government Gazette and cut hours off the time you spend searching for information. Just point and click and within seconds, you can let your computer do the searching. Data is available within two days after publication and we can now also offer the full-text of the nine provincial gazettes.

Contact us today and save time, space and paper.



The proven source of information

tel:(012) 663-4954 fax:(012) 663-3543 toll free tel:0800 11 11 73
e-mail: sabinet@sabinet.co.za www: <http://www.sabinet.co.za>

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
PROCLAMATIONS			
R. 73	National Archives of South Africa Act (43/1996): Commencement	1	17672
R. 75	Promotion of National Unity and Reconciliation Act (34/1995): Truth and Reconciliation Commission: Committee on Amnesty: Amnesty granted	1	17668
R. 76	Commissions Act (8/1947): Commission of Inquiry into the South African Diamond Industry	1	17679
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES			
Arts, Culture, Science and Technology, Ministry of			
<i>General Notices</i>			
1687	White Paper on Science and Technology ..	1	17675
1688	Witskrif oor Wetenskap en Tegnologie....	2	17676
Education, Department of			
<i>Government Notices</i>			
2077	National Education Policy Act (27/1996): Notice of determination of policy.....	1	17667
2078	do.: do.	2	17667
Finance, Department of			
<i>Government Notice</i>			
2139	Exchequer Act (66/1975): Rate of interest on Government loans.....	1	17687
<i>General Notices</i>			
1714	Lodging of transfer documents: Interest payment on 14 January 1997	21	17694
1715	Lost: Certificate No. 89866	21	17694
1716	do.: Certificate No. 89869	21	17694
1717	do.: Certificate No. 127503	22	17694
Home Affairs, Department of			
<i>Government Notices</i>			
2082	Publications Act (42/1974): Film	1	17677
2133	Births and Deaths Registration Act (51/1992): Assumption of another surname	17	17687
2134	do.: Alteration of forenames	20	17687
2135	Wet op Registrasie van Geboortes en Sterftes (51/1992): Aanneem van ander van	20	17687
2136	do.: Voornaamsverandering	20	17687
Justice, Department of			
<i>Government Notice</i>			
R. 2093	Promotion of National Unity and Reconciliation Act (34/1995): Amendment of regulations to extend the period for application for amnesty contemplated in section 18 (1)	1	17684

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die volgende Inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat uself deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Koerant No.
PROKLAMASIES			
R. 73	Wet op die Nasionale Argief van Suid-Afrika (43/1996): Inwerkingtreding	2	17672
R. 75	Wet op die Bevordering van Nasionale Eenheid en Versoening (34/1995): Kommissie vir Waarheid en Versoening: Komitee oor Amnestie: Amnestie verleen	2	17668
R. 76	Kommissiewet (8/1947): Kommissie van Onderzoek na die Suid-Afrikaanse Diamantbedryf.....	3	17679
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS			
Arbeid, Departement van			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
R. 2065	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Tekstielyerheid, Republiek van Suid-Afrika: Hernuwing van Ooreenkoms	2	17666
R. 2066	do.: Meubel- en Beddegoednyerheid, Transvaal: Hernuwing van Hofooreenkoms.....	2	17666
R. 2067	do.: Meubelyerheid, Wes-Kaapland: Hernuwing van Hofooreenkoms.....	3	17666
R. 2068	do.: Meubelyerheid, Oostelike Kaap-provinsie: Hernuwing van Voorsorgfondsooreenkoms.....	3	17666
R. 2069	do.: Meubelyerheid, Suidwestelike Distrikte: Hernuwing van Hofooreenkoms.....	4	17666
R. 2070	do.: Meubelyerheid, Suidwestelike Distrikte: Hernuwing van Voorsorgfondsooreenkoms	4	17666
R. 2071	do.: Meubelyerheid, Oostelike Kaapprovinsie: Hernuwing van Hofooreenkoms.....	5	17666
R. 2072	do.: Klerasielyerheid, Natal: Hernuwing van Hofooreenkoms	5	17666
R. 2073	do.: do.: Hernuwing van die Opleidingsfondsooreenkoms.....	6	17666
R. 2074	do.: Klerasielyerheid, Oranje-Vrystaat en Noord-Kaapland: Hernuwing van Mediese Hulpvereniging-ooreenkoms.....	6	17666
R. 2075	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Beskuijnyerheid van Suid-Afrika: Wysiging van Ooreenkoms	62	17672
R. 2079	Wet op Mannekragopleiding (56/1981): Opvoedkundige- en Opleidingsraad vir die Druk-, Nuusblad- en Verpakkingsnyerheid: Wysiging van Leervoortwaardes vir Vakleerlingskap.....	73	17672
2090	Wet op Vergoeding vir Beroepsbeserings en -siektes (130/1993): Geldtarief ten opsigte van fisioterapeutiese dienste: Algemene reëls van toepassing op die tarief	1	17683
R. 2091	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Elektrotegniese Aannemingsnyerheid, Transvaal: Hernuwing van Hofooreenkoms.....	73	17672
R. 2099	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Haarkappersbedryf, Kaapse Skiereiland: Wysiging van Ooreenkoms	75	17672

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
Labour, Department of			Algemene Kennisgewings		
<i>Government Notices</i>			1708	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Registrasie van 'n werkgewers organisasie: CTL Management Forum.....	26 17687
R. 2065	1	17666	1709	do.: Meeting	26 17687
R. 2066	2	17666	Binnelandse Sake, Departement van		
R. 2067	2	17666	<i>Goewermentskennisgewings</i>		
R. 2068	2	17666	2082	Wet op Publikasies (42/1974): Rolprent	1 17677
R. 2069	3	17666	2133	Births and Deaths Registration Act (51/1992): Assumption of another surname	17 17687
R. 2070	4	17666	2134	do.: Alteration of forenames	20 17687
R. 2071	4	17666	2135	Wet op Registrasie van Geboortes en Sterftes (51/1992): Aanname van ander van	20 17687
R. 2072	5	17666	2136	do.: Voornaamsverandering	20 17687
R. 2073	6	17694	Finansies, Departement van		
R. 2074	6	17666	<i>Goewermentskennisgewings</i>		
R. 2075	52	17672	2139	Skatkiswet (66/1975): Rentekoers van toepassing op Staatslenings	1 17687
R. 2079	72	17672	1714	Inhandiging van oordragdokumente: Rentebetaling op 14 Januarie 1997	21 17687
2090	1	17683	1715	Verlore: Sertifikaat No. 89866	21 17687
R. 2091	73	17672	1716	do.: Sertifikaat No. 89869	22 17687
R. 2099	73	17672	1717	do.: Sertifikaat No. 127503	22 17687
<i>General Notices</i>			Handel en Nywerheid, Departement van		
1708	25	17687	<i>Goewermentskennisgewing</i>		
1709	26	17687	2137	Wet op Standaard (29/1993): Standaard aangeleenthede	2 17687
Minerals and Energy, Department of			Justisie, Departement van		
<i>General Notice</i>			<i>Goewermentskennisgewing</i>		
1701	1	17680	R. 2093	Wet op die Bevordering van Nasionale Eenheid en Versoening (34/1995): Wysiging van regulasies om die tydperk van aansoek om amnestie beoog in artikel 18 (1) te verleng	2 17684
Provincial Administration Western Cape			Kuns, Kultuur, Wetenskap en Tegnologie, Ministerie van		
<i>General Notice</i>			<i>Algemene Kennisgewings</i>		
1723	25	17687	1687	White Paper on Science and Technology	2 17675
South African Revenue Service			1688	Witskrif oor Wetenskap en Tegnologie....	1 17676
<i>Government Notice</i>			Minerale en Energie, Departement van		
R. 2046	1	17664	<i>Algemene Kennisgewing</i>		
<i>Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/796)</i>			1701	Kommissie van Ondersoek na die Suid-Afrikaanse Diamantbedryf: Aanstelling van voorsitter en lede.....	2 17680
			Onderwys, Departement van		
			<i>Goewermentskennisgewings</i>		
			2077	Wet op Nasionale Onderwysbeleid (27/1996): Kennisgewing van beleidsbepaling.....	2 17667
			2078	do.: do	2 17667
			Provinsiale Administrasie Wes-Kaap		
			<i>Goewermentskennisgewing</i>		
			1723	Wet op Landelike Gebiede (Raad van Verteenwoordigers) (9/1987): Landelike Gebied Suurbraak: Sluiting van straat	25 17687
			Suid-Afrikaanse Inkomstediens		
			<i>Goewermentskennisgewings</i>		
			R. 2046	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/796)	138 17664

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
R. 2080			R. 2080		
Customs and Excise Act (91/1964): Correction Notice: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/797)	2	17672	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Verbeteringskennisgewing: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/797)	2	17672
R. 2084			R. 2084		
Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/336)	3	17672	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/336)	3	17672
Trade and Industry, Department of			Vervoer, Departement van		
Government Notice			Goewermentskennisgewing		
2137 Standards Act (29/1993): Standards matters	2	17687	R. 2076 Handelskeepvaartwet (57/1951): Handelskeepvaart (Botsing, ens.) Regulasies, 1996	27	17672
Transport, Department of			Algemene Kennisgewings		
Government Notice			1690 Working documents for Land Transport Bills and Cross-border Road Transport Bill	1	17681
R. 2076 Merchant Shipping Act (57/1951): Merchant Shipping (Collision, etc.) Regulations, 1996	3	17672	1710 Wet op Internasionale Lugdienste (60/1993): Aansoeke om die toestaan/ wysiging van internasionale lugdiens- lisensies	26	17687
General Notices			1718 Voorgestelde tegniese standaard vir Burgerlugvaart met betrekking tot mediese vereistes	23	17687
1690 Working documents for Land Transport Bills and Cross-border Road Transport Bill	1	17681	1719 Voorgestelde tegniese standaard vir Burgerlugvaart met betrekking tot die liensiering van lugvaartuigonderhouds- ingenieurs	23	17687
1710 International Air Services Act (60/1993): Applications for the grant/amendment of international air services licences	26	17687	1720 Voorgestelde tegniese standaard vir Burgerlugvaart met betrekking tot lisen- siering van lugverkeerdienspersoneel	24	17687
1718 Proposed civil aviation technical stan- dards relating to medical requirements	22	17687	RAADSKENNISGEWINGS		
1719 Proposed civil aviation technical stan- dards relating to aircraft maintenance engineer's licensing	23	17687	124 Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepes (56/1974): Die Interim Nasionale Mediese en Tandheelkundige Raad van Suid-Afrika: Reëls betreffende die regi- strasie van psigometriste	35	17687
1720 Proposed civil aviation technical stan- dards relating to air traffic service per- sonnel licensing	24	17687	125 do.: do.: Reëls betreffende die regi- strasie van psigotegnici	33	17687
BOARD NOTICES			126 Wet op Beheer van Aandelebeurse (1/1985): Wysiging van en toevoegings tot Reëls van die Johannesburgse Aandelebeurs	30	17687
124 Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): The Interim National Medical and Dental Council of South Africa: Rules for the registration of psycho- metrists	34	17687	127 Wet op Reëling van die Uitvoer van Bederfbare Produkte (9/1983): Raad van Toesig op die Uitvoer van Bederfbare Produkte: Heffing op bederfbare produkte	37	17687
125 do.: do.: Rules for the registration of psychotechnicians	32	17687			
126 Stock Exchanges Control Act (1/1985): Amendment of and additions to Rules of the Johannesburg Stock Exchange	27	17687			
127 Perishable Products Export Control Act (9/1983): Perishable Products Export Control Board: Imposition of levies on perishable products	35	17687			